

SAMSUNG

**DUAL GSM
TELEFON
SGH-N500**

KORISNIČKI PRIRUČNIK

SAMSUNG

ELECTRONICS



GSM
GLOBAL SYSTEMS FOR
MOBILE COMMUNICATIONS

World Wide Web
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea
Code No.: GH68-03724A
Hr. 03/2003. Rev.1.0

Informacije u ovom priručniku su točne u vrijeme tiskanja; Samsung zadržava prava da izmjeni bilo koje specifikacije bez prethodne obavijesti. Neki sadržaji ovog priručnika mogu se razlikovati od vašeg telefona, ovisno o instaliranom softveru, SIM kartici i davatelju usluga.

Sadržaj

| | |
|-------------------------------------|-----------|
| Za vašu sigurnost | 7 |
| Otvaranje paketa | 9 |
| Vaš telefon | 10 |
| Dijelovi telefona | 10 |
| Zaslon | 12 |
| Signalna lampica | 14 |
| Priprema telefona za uporabu | 15 |
| Ulaganje SIM kartice i baterije | 15 |
| Punjenje baterije | 18 |
| Uključivanje/Isključivanje telefona | 20 |
| Funkcije poziva | 22 |
| Upućivanje poziva | 22 |
| Ugađanje glasnoće u slušalici | 24 |
| Primanje ili odbijanje poziva | 25 |
| Pregled neodgovorenih poziva | 26 |
| Opcije dostupne tijekom poziva | 28 |
| Unos teksta | 35 |
| Mijenjanje načina unosa teksta | 36 |
| Način T9 | 36 |
| Načina ABC | 38 |
| Način broja | 40 |
| Način znakova | 40 |

Sadržaj (nastavak)

Imenik 41

| | |
|--|----|
| Spremanje telefonskog broja s imenom | 41 |
| Opcije u imeniku | 42 |
| Brzo biranje po SIM memorijskoj lokaciji | 45 |
| Traženje i biranje broja iz imenika | 46 |
| Biranje broja pomoću mrežnog imenika | 47 |

Odabir funkcija i opcija 48

Korištenje menija 50

| | |
|---|----|
| Pristup funkciji menija pretraživanjem | 50 |
| Pristup funkciji menija korištenjem njene kratice | 51 |
| Popis funkcija menija | 52 |

Popis poziva 55

| | |
|-----------------------------------|----|
| Neodgov. pozivi (Meni 1-1) | 55 |
| Odgovore. pozivi (Meni 1-2) | 55 |
| Birani pozivi (Meni 1-3) | 56 |
| Vrijeme razgov. (Meni 1-4) | 56 |
| Trošak razgovora (Meni 1-5) | 57 |

Poruke 58

| | |
|---|----|
| Govorna pošta (Meni 2-1) | 58 |
| Čitanje poruka (Meni 2-2) | 59 |
| Pisanje poruka (Meni 2-3) | 61 |
| Predpodešen popis poruka (Meni 2-4) | 62 |
| Postavljanje (Meni 2-5) | 62 |
| Novosti (Meni 2-6) | 63 |
| Slikovne poruke (Meni 2-7) | 65 |

Glasov. funkcije 67

| | |
|-----------------------------------|----|
| Glasovno biranje (Meni 3-1) | 67 |
| Glasovna komanda (Meni 3-2) | 70 |
| Glasovna memori. (Meni 3-3) | 70 |
| Glasovna Aktivno (Meni 3-4) | 72 |
| Odgovor na poziv (Meni 3-5) | 73 |

Zvukovi 74

| | |
|-----------------------------------|----|
| Ton zvonjenja (Meni 4-1) | 74 |
| Kompozitor (Meni 4-2) | 75 |
| Glasnoća zvonje. (Meni 4-3) | 77 |
| Glasnoća tipke (Meni 4-4) | 77 |
| Vrsta zvona (Meni 4-5) | 77 |
| Ton tipkovnice (Meni 4-6) | 78 |
| Ton poruke (Meni 4-7) | 78 |
| Ton pogreške (Meni 4-8) | 79 |
| Ton svake minute (Meni 4-9) | 79 |
| Ton priključenja (Meni 4-0) | 79 |

Postavke. 80

| | |
|-------------------------------------|-----|
| Postavke telefona (Meni 5-1) | 80 |
| Usluga Mreže (Meni 5-2) | 85 |
| Sigurnost Postav (Meni 5-3) | 94 |
| LCD Postav (Meni 5-4) | 97 |
| Pretraživač Postav (Meni 5-5) | 99 |
| Servisna boja (Meni 5-6) | 100 |

Organizator. 101

| | |
|-----------------------------------|-----|
| Raspored (Meni 6-1) | 101 |
| Alarm (Meni 6-2) | 103 |
| Kalkulator (Meni 6-3) | 105 |
| Lista obaveza (Meni 6-4) | 107 |
| Kalendar (Meni 6-5) | 108 |
| Svjetsko vrijeme (Meni 6-6) | 109 |
| Sat (Meni 6-7) | 110 |

Sadržaj (nastavak)

| | |
|---|------------|
| Igre | 111 |
| WWW usluge | 112 |
| Na početak (Meni 8-1) | 112 |
| Znak (Meni 8-2) | 112 |
| Idi na (Meni 8-3) | 113 |
| Navigacija pomoću WAP pretraživača | 114 |
| Unos teksta, brojeva ili simbola | 116 |
| Informacija o priključenju na mrežu | 116 |
| Dodatne usluge | 117 |
| ALS (Alternate line service) | 117 |
| Rješavanje problema | 119 |
| Informacije | 122 |
| Pristupni kodovi | 122 |
| Uporaba baterija | 125 |
| Sigurnosne upute | 127 |
| Indeks pojmova | 131 |
| Indeks | 135 |
| Kratki podsjetnik | 139 |

Za vašu sigurnost

Pročitajte ove kratke upute. Njihovo kršenje može biti opasno ili nezakonito.

Više pojedinosti o sigurnosnim uputama naći ćete u poglavlju "Sigurnosne informacije" na stranici 127.

Najvažnija je sigurnost u prometu

Nemojte ručno koristiti svoj telefon dok vozite, najprije zaustavite vozilo. U nekim zemljama je ručno korištenje telefona tijekom vožnje protuzakonito.

Isključite telefon na benzinskoj crpki

Nemojte koristiti telefon na benzinskoj crpki, niti u blizini zapaljivih tvari ili kemikalija.

Isključite telefon u zrakoplovu

Mobilni telefoni mogu stvarati radio-smetnje.

Korištenje telefona u zrakoplovu je protuzakonito i opasno.

Poštujte posebna pravila

Pridrжавajte se svih posebnih pravila koja su na snazi na mjestu gdje se nalazite. Uvijek isključite telefon kad je njegova uporaba zabranjena ili kad može izazvati radio-smetnje ili opasnost (primjerice u bolnici).

Smetnje

Svi mobilni telefoni podložni su utjecaju radio-smetnji, koje mogu umanjiti kvalitetu njihovog rada.



Koristite ovlaštenu servis

Popravak mobilnog telefona smije obavljati samo ovlaštenu servis.

Rukujte pažljivo

Koristite uređaj samo u uobičajenom položaju (uz uho). Dok je telefon uključen, nemojte nepotrebno doticati antenu.

Pozivi u nuždi

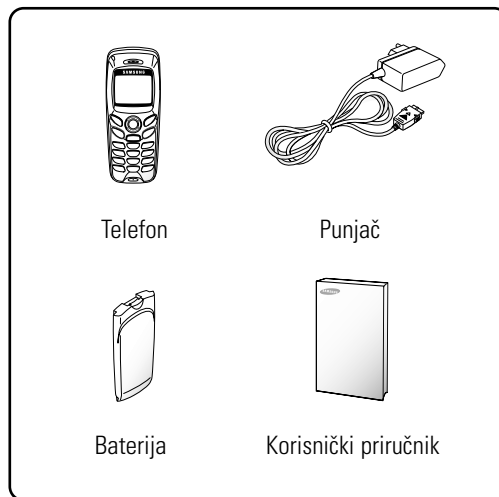
Provjerite je li telefon uključen i priključen na mrežu. Unesite broj hitne službe (94, 93, 92 ili drugi službeni broj za poziv u nuždi) i pritisnite tipku . Recite gdje se nalazite. Ne prekidaite vezu dok ne dobijete odgovarajuće upute. Završite poziv pritiskom na tipku .

VAŽNO! S ovim proizvodom smije se koristiti samo opremu i baterije koje je odobrio SAMSUNG. Uporabom bilo kojih drugih punjača prestat će vrijediti svaki atest ili jamstvo za telefon, a njihova uporaba može biti i opasna.

Kada isključujete kabel za napajanje bilo kojeg uređaja primite i povucite konektor, ne kabel.

Otvaranje paketa

U vašem paketu su sljedeći dijelovi.



Ako želite, možete kod ovlaštenog SAMSUNG prodavatelja nabaviti sljedeći dodatni pribor za vaš mobilni telefon:

- Adapter za upaljač cigareta u vozilu
- Slušalica s mikrofonom
- Standardnu bateriju
- Data komplet
- Slušalicu*

* Pojedini dio može biti u sastavu standardnog paketa, ovisno o zemlji.

Vaš telefon

Dijelovi telefona

Na sljedećem crtežu označeni su glavni dijelovi vašeg telefona.



Tipke funkcije

Funkcija ovih dviju tipki odgovara tekstu koji je ispisan iznad njih (u zadnjem redu zaslona).



U meniju služi za pretraživanje izbornika i imenika.

Omogućava pristup funkcijama Glasovno biranje ili Glasovna komanda nakon što postavite Glasovno Aktiviraj u način mirovanja.



Briše znakove na zaslonu.

Pri praznom zaslonu omogućuje brzi pristup WAP pretraživaču.



Upućuje ili prima poziv.

Pri praznom zaslonu poziva posljednji birani broj. U meniju odabire funkciju menija ili sprema informacije (primjerice ime) koje ste unijeli u telefon ili u memoriju SIM kartice.



Prekida poziv. Uključuje i isključuje telefon ako je pritisnete i držite.

Unutar menija vraća na prazan zaslon i poništava unos.



Kada ih se drži pritisnutima zaključava tipkovnicu.

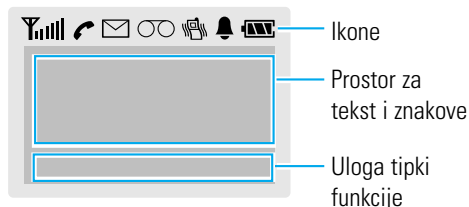


Kada ih se drži pritisnutima uključuju ili isključuju Tihi način (ova opcija nije dostupna kada se koristi instalacija u automobilu).

Zaslon

Organizacija zaslona

Zaslon se sastoji od tri područja.



| Mjesto | Opis |
|------------------|---|
| Prvi red | Pokazuje različite ikone (vidi dalje). |
| Redovi u sredini | Pokazuju poruke, upute i sve obavijesti koje unosite (primjerice birani broj). |
| Posljednji red | pokazuje funkcije koje su tog trenutka pridružene dvjema tipkama funkcije ili pokazuje različite informacije kao npr. propuštene pozive, opcije preusmjerenja informacije o trošku ili ikonu zaključane tipkovnice. Te informacije variraju ovisno o vašoj SIM kartici, davatelju usluga ili kontekstu. |

Ikone



Jakost signala: pokazuje trenutnu jakost signala mreže. što je veći broj štapića, to je jači signal.



Radi: pojavljuje se tijekom poziva.



Nova poruka: pojavljuje se kad primite novu tekstualnu poruku.



Nova glasovna pošta: pojavljuje se kad primite novu poruku glasovne pošte



Vibrator uključen/Tihi način uključen: pojavljuje se pri uključenom vibratoru ili tihom načinu.



Alarm uključen: pojavljuje se kad postavite alarm.



Jakost baterije: pokazuje razinu napunjenosti baterije. što je više štapića, baterija je punija.

Osvjetljenje

Zaslon i tipkovnica su osvijetljeni. Osvjetljenje se uključuje pritiskom na bilo koju tipku.

Da biste odredili trajanje osvjjetljenja, ugodite opcije menija Osvjetljenje (5-1-5); vidi stranicu 82 za detaljnije upute.

Opaska: Kada je tipkovnica zaključana, držite pritisnutu tiku funkcije da biste uključili osvjjetljenje.

Signalna lampica

Ima više slučajeva kada signalna lampica treperi.


- Kada je telefon uključen
Kako biste uključili ili isključili servisnu lampicu, koristite opciju menija **Svjetlo mreže (5-1-6)**; vidi stranicu 83 za detaljnije upute.
Da biste odredili boju svjetla mreže upotrijebite opciju **Servisna boja. (5-6)** vidi stranicu 100 za detaljnije upute.
- Kada stigne nova SMS poruka (svjetlo je žuto, samo ako je **Ton poruke** postavljen na **Samo svjetlo**)
- Kada alarm zvoni
- Kada primite poziv
Za promjenu boje, podesite opciju imenika **Boja**; vidi stranicu 45 za detaljnije upute.

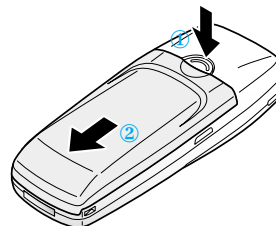
Priprema telefona za uporabu

Ulaganje SIM kartice i baterije

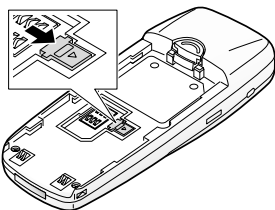
Kada se preplatite na pokretnu mrežu dobijete SIM karticu koja sadrži vaše pretplatničke podatke (PIN, dodatne usluge, itd.)

- Sve SIM kartice držite izvan dosega male djece.
- SIM kartica i njeni priključci mogu se vrlo lako oštetiti struganjem ili savijanjem, zato budite pažljivi pri rukovanju, umetanju i vađenju kartice.
- Prije ulaganja SIM kartice uvijek se najprije uvjerite da je telefon isključen, a tek onda izvadite bateriju.

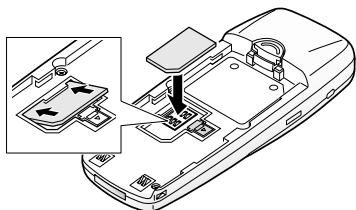
1. Ako je potrebno, isključite telefon tako da pritisnete i držite tipku  sve dok se ne prikaže pozdravna animacija.
2. Izvadite bateriju. Kako biste to učinili:
 - ① gurnite kopču iznad baterije na stražnjoj strani telefona
 - ② uklonite bateriju kao što je prikazano.



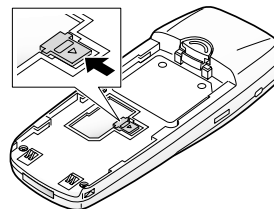
3. Pogurnite držač SIM kartice u lijevo da biste ga otključali. Podignite držač prema gore.



4. Umetnite SIM karticu između dva pokrova, pazite da je izrezani kut kartice u donjem lijevom kutu i da je zlatni kontakt kartice okrenut dolje prema telefonu.

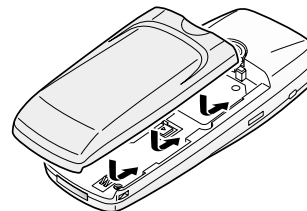


5. Zatvorite držač SIM kartice i gurnite ga u desno da se zaključa.



Note: If you need to remove the SIM card, carefully slide the card holder back and take the card out of the tab.

6. Stavite bateriju na poledinu telefona. Najprije umetnite bateriju na donjoj strani telefona u odgovarajuće utore, zatim gurnite bateriju po stražnjoj strani telefona dok ne klizne na svoje mjesto. Prije nego što uključite telefon, provjerite je li baterija pravilno umetnuta.



Punjenje baterije

Vaš telefon napaja se litij-ionskom baterijom koju treba puniti. Uz telefon dobivate i putni adapter. Koristite samo baterije i punjače koje je odobrio proizvođač. Obratite se vašoj prodavaonici SAMSUNG aparata za detaljnije upute.

Telefon možete koristiti i dok se baterija puni.

Opaska: Prije prvog korištenja telefona bateriju morate napuniti u cijelosti. Potpuno ispražnjena baterija do kraja će se napuniti za otprilike 120 minuta.

1. Dok je baterija priključena na poledini telefona izvod punjača spojite na priključak pri dnu telefona. Pazite da je strelica na izvodu punjača okrenuta prema prednjoj strani telefona.



2. Priključite punjač na standardnu zidnu utičnicu. Dok se baterija puni, polako se puni i ikona baterije u gornjem desnom kutu zaslona.

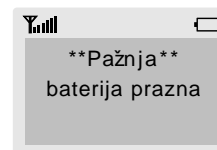
Opaska: Ne mičite bateriju iz telefona dok je punjač priključen na telefon.

3. Kad je punjenje završeno, isključite punjač iz zidne utičnice i isključite punjač telefona tako što ćete pritisnuti sive zatvarače s obje strane izvoda i izvući ga iz telefona.



Pokazatelj ispražnjenosti baterije

Kad je stanje baterije takvo da vam preostaje samo nekoliko minuta razgovora, čut ćete ton upozorenja, a na zaslonu će se u jednakim razmacima pojavljivati poruka:



Kad se baterija toliko isprazni da više ne možete koristiti telefon, on će se sam isključiti.

Uključivanje/isključivanje telefona

1. Pritisnite i držite tipku  više od jedne sekunde kako biste uključili telefon.


Opaska: Ako se na ekranu pojavi poruka "Umetnite SIM karticu" provjerite dali je SIM kartica pravilno instalirana.

2. Ako telefon od vas zatraži da unesite lozinku, upišite je i pritisnite tipku funkcije **Uredu**. Tvornički postav lozinke je 0000. Detaljnije upute naći ćete na stranici 122.
3. Ako telefon od vas zatraži PIN kod, unesite ga i pritisnite tipku funkcije **Uredu**. Detaljnije upute naći ćete na stranici 123. Telefon pretražuje vašu mrežu i kada ju nalazi pojavljuje se tzv. prazan zaslon koji izgleda ovako.




Opaska: Jezik na zaslonu određen je SIM karticom koju ste umetnuli u telefon. Ako želite promijeniti jezik, koristite opciju menija **Jezik (5-1-3)**; detaljnije upute nalaze se na stranici 81.

4. Kad želite isključiti telefon, pritisnite i držite tipku  više od dvije sekunde.

Opaska: Ako želite isključiti telefon dok je telefon zaključan, prvo ga otključajte pritiskom na lijevu tipku funkcije i tipku .



Funkcije poziva

Upućivanje poziva

Pri praznom zaslonu unesite broj mrežne skupine i broj telefona, te pritisnite tipku .

Opaska: Ako ste postavili opciju **Autom. pozivanje** (5-1-7) na **Uključeno** (pogledajte stranicu 83) a osoba koju zovete ne odgovara na poziv ili je linija zauzeta, telefon će automatski ponovo birati broj, najviše deset puta.

Međunarodni pozivi

1. Za međunarodni pred broj pritisnite i držite tipku . Na zaslonu se pojavljuje međunarodni prefiks +.
2. Unesite pozivni broj zemlje, broj mrežne skupine i broj telefona, te pritisnite tipku .

Ispravljanje broja



Za brisanje

Posljednjeg otipkanog znaka


Bilo kojeg drugog

Pritisnite...

Tipku funkcije .

Tipku  dok se znaka u broju pokazivač (I) ne pojavi desno od znaka koji želite obrisati. Pritisnite tipku funkcije . Možete i umetnuti znak pritiskom na odgovarajuću tipku.

Čitavog zaslona

Tipku funkcije  držite pritisnutu više od jedne sekunde.

Prekidanje poziva





Kad završite poziv, kratko pritisnite tipku .

Upućivanje poziva korištenjem imenika

Brojeve i imena koje često koristite možete spremati u memoriju SIM kartice - imenik. Jednostavno odaberite željeno ime da biste pozvali broj koji mu je pridružen. Detaljnije upute o imeniku naći ćete na stranici 41.

Ponovno biranje zadnjeg broja

Telefon sprema zadnje birane brojeve. Da biste ponovo birali bilo koji od tih brojeva, učinite sljedeće.

1. Ako je na zaslonu već nešto ispisano, pritisnite tipku  za povratak na prazan ekran.
2. Pritisnite tipku  da biste vidjeli popis brojeva koje ste posljednje zvali.
3. Pritisnite tipku  da biste pretraživali kroz popis biranih brojeva, dok se ne ispiše traženi broj.
4. Za biranje broja na zaslonu pritisnite tipku .

Pozivanje brojeva u nuždi

Možete uputiti poziv na 92, 93, 94 ili bilo koji drugi službeni broj za hitne slučajeve, čak i kada je tipkovnica zaključana.

Pri praznom ekranu unesite broj i pritisnite tipku funkcije **Da**.

Ugađanje glasnoće u slušalici

Ako tijekom poziva želite ugoditi glasnoću u slušalici, koristite navigacijske tipke gore i dolje.




Primanje ili odbijanje poziva

Kad vas netko nazove, telefon će zazvoniti, a u sredini zaslona treptat će ikona telefona. Ako telefon može identificirati pozivatelja, na zaslonu se ispisuje njegov broj telefona (ili ime, ako je spremljeno u vašem imeniku).

Primanje poziva

Poziv možete primiti na dva načina:

- Pritiskom na tipku funkcija **Primi**
- Otvaranjem poklopca telefona

Ako je opcija menija **Bilo koja tipka** ugođena na **Uključeno**, možete pritisnuti bilo koju tipku osim tipke  i tipke funkcije **Odbaci** ili tipke glasnoće

Odbijanje poziva

Poziv odbijate pritiskom na tipku  ili tipku funkcije **Odbaci**.

Opaska: Ako primete poziv dok je telefon zaključan on se automatski otključava. Kada završite s pozivom telefon se automatski otključava nakon određenog vremena.

Pregled neodgovorenih poziva

Ako iz bilo kojeg razloga ne možete primiti poziv, ipak možete doznati tko vas je zvao ako mreža podržava funkciju identifikacije pozivatelja. Tako se kasnije, ako je potrebno, možete javiti osobi koja vas je zvala.

Na praznom zaslonu se odmah nakon što niste odgovorili na poziv pojavljuju brojevi telefona s kojih vas je netko pokušao nazvati.

Za trenutačni pregled neodgovorenih poziva, učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku funkcije **Pogled**.

Na zaslonu je ispisan telefonski broj posljednjeg neodgovorenog poziva, ako mreža podržava tu funkciju.

2. **Da biste** **Pritisnite**

Pretraživali
neodgovorene
pozive

Tipku .



Nazvali broj
ispisan na
zaslonu

Tipku .

Uredili ili izbrisali
telefonski broj
neodgovorenog
poziva


Tipku funkcije **Opcije**
(pogledajte sljedeće odlomke).

Uređivanje broja neodgovorenog poziva

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.
2. Pritisnite tipku  da biste osvijetlili opciju **Izvadi broj**.
3. Pritisnite tipku funkcije **Odaberi**.
4. Promijenite broj kako želite. Pritišćite tipku  da biste pomicali pokazivač unutar broja.

5. **Da biste** **Pritisnite...**


Birali broj

Tipku .

Spremili broj

Tipku funkcije **Spremi** i unesite ime i lokaciju ako želite (detaljnije upute nalaze se na stranici 41).

Brisanje neodgovorenog poziva

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.
2. Pritisnite tipku  da biste osvijetlili opciju **Obriši**.

3. Pritisnite tipku funkcije **Odaberi**.

Ako želite izaći iz opcija Neodgovoreni pozivi, uvijek možete pritisnuti tipku .

Opaska: Uvijek možete pristupiti opcijama Neodgovorenih poziva odabirom opcije menija **Neodgov. pozivi (1 - 1)**; detaljnije upute naći ćete na stranici 55.

Opcije dostupne tijekom poziva


Vaš telefon sadrži niz upravljačkih funkcija koje možete koristiti tijekom poziva. Da biste tijekom poziva pristupili ovim funkcijama, pritisnite tipku funkcije **Opcije**.

Isključivanje mikrofona

Privremeno možete isključiti mikrofonski, tako da vas sugovornik ne čuje.


Primjer: želite nešto reći drugoj osobi u prostoriji, a ne želite da vas čuje sugovornik.

Da biste privremeno isključili mikrofonski, učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.
2. Pritisnite tipku  za izbor opcije **Isključi mik.**
3. Pritisnite tipku funkcije **Uredu**.

Sugovornik vas više ne može čuti.


Za ponovno uključivanje mikrofona, učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.
2. Pritisnite tipku  za izbor opcije **Uključi mikr.**
3. Pritisnite tipku funkcije **Uredu**.

Sugovornik vas opet može čuti.

Traženje broja u imeniku

Tijekom poziva možete tražiti broj u imeniku.

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.
2. Pritisnite tipku  za izbor opcije **Telefon. imeni**.
3. Pritisnite tipku funkcije **Uredu**.
4. Unesite početak imena koje želite naći i pritisnite tipku funkcije **Traži**.

Opaska: Također možete od početka prelistavati imenik tako da odmah pritisnete tipku funkcije **Traži**.

Podaci uneseni u imenik ispisani su od prvog unosa koji započinje slovima koja ste napisali. Taj unos je osvijetljen.

5. Ako želite pogledati pojedinosti osvijetljenog unosa, pritisnite tipku funkcije **Pogled**.


Detaljnije upute o uporabi imenika potražite na stranici 41.

Držanje poziva

U svakom trenutku možete zadržati poziv koji je u tijeku. Novi poziv dok je jedan već u tijeku možete ostvariti ako vaša SIM kartica podržava takvu mogućnost. Od ta dva poziva jedan je u tijeku, a drugi zadržan, te se možete prebacivati s jednog poziva na drugi.

Kako biste zadržali poziv, pritisnite tipku funkcije **Opcije** i izaberite opciju **Zadrži poziv**. Kad god želite, možete ponovno aktivirati poziv pritiskom na tipku funkcije **Ponovi**.


Za upućivanje poziva dok je jedan poziv već u tijeku, učinite sljedeće.

1. Unesite broj koji želite nazvati ili ga potražite u imeniku.
2. Pritisnite tipku . kako biste uputili drugi poziv.
Prvi poziv automatski je zadržan.

Možete postupiti i na sljedeći način.

1. Zadržite poziv koji je u tijeku pritiskom na tipku funkcije **Opcije** i izaberite opciju **Zadrži poziv**.
2. Uputite drugi poziv na uobičajeni način. Za prebacivanje između ova dva poziva pritisnite tipku funkcije **Zamje**.



Poziv koji je bio u tijeku sada je zadržan, a poziv koji je bio zadržan ponovno je aktiviran, te možete nastaviti razgovor sa sugovornikom.

Kad završite razgovor, prekinite svaki poziv uobičajenim načinom, pritiskom na tipku .

Primanje drugog poziva

Dok je jedan poziv u tijeku, možete primiti i drugi poziv ako takvu mogućnost podržava vaša SIM kartica i ako ste opciju menija **Držanje poziva (5-2-3)** namjestili na **Aktivno** (pogledajte stranicu 90). Telefon će vas tonom dojave poziva obavijestiti o dolaznom pozivu.

Da biste primili poziv dok je jedan poziv već u tijeku, učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku . za odgovor na dolazni poziv.
Prvi poziv automatski je zadržan.
2. Ako se želite prebaciti na drugi poziv, pritisnite tipku funkcije **Zamje**. Ako želite prekinuti zadržani poziv, pritisnite tipku funkcije **Opcije** i odaberite opciju **Zavr. zadrži**.
3. Da biste završili poziv u tijeku, pritisnite .
Telefon će vam automatski prespojiti moguće zadržane pozive.

Upućivanje konferencijskog poziva

Konferencijski poziv je usluga mreže koja omogućava da do šestero ljudi u isto vrijeme sudjeluje u zajedničkom razgovoru. Za detaljnije obavijesti obratite se svojoj mreži.



Postavljanje konferencijskog poziva

1. Uobičajenim načinom nazovite prvog sudionika.
2. Uobičajenim načinom nazovite drugog sudionika. Prvi poziv automatski je zadržan.
3. Da biste prvog sudionika uključili u konferencijski poziv, pritisnite tipku funkcije **Opcije** i izaberite opciju **Priključi**.
4. Da biste uključili još jednu osobu u zajednički razgovor, nazovite osobu na uobičajeni način, te pritisnite tipku funkcije **Opcije** i izaberite opciju **Priključi**.

Nove sudionike možete uključiti u razgovor tako da primite poziv i pritisnete **Opcije**, a zatim **Priključi**. Ponovite koliko puta je potrebno.




Vođenje zasebnog razgovora s jednim sugovornikom

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije** i izaberite opciju **Odaberi jedan**. Pojavljuje se popis sudionika poziva.

2. Označite željenu osobu pritiskom na tipku , a zatim .
3. Odaberi **Odvoji poseb**.
Sada možete s tom osobom zasebno razgovarati. Drugi sudionici mogu nastaviti međusobni razgovor.
4. Za povratak u zajednički razgovor, pritisnite tipku funkcije **Opcije** i izaberite **Priključi**.

Svi sudionici zajedničkog razgovora sada se mogu međusobno čuti.

Isključivanje jednog sudionika


1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije** i odaberite opciju **Odaberi jedan**. Pojavljuje se popis sudionika poziva.
2. Označite željenu osobu pritiskom na tipku , a zatim .
3. Odaberi **Isključenje**.
Poziv s tim sudionikom je završen, ali možete nastaviti razgovarati s drugim sudionicima.
4. Ako želite završiti konferencijski poziv, zaklopite poklopac ili pritisnite .

Isključivanje/slanje tonova tipkovnice

Opcije vam omogućavaju da isključite ili uključite tonove tipkovnice. Ako je odabrana opcija **Isključen**, ne čuje se tonove tipkovnice.

Opaska: U komunikaciji s automatskim sekretaricama ili kompjutoriziranim telefonskim sustavima, uvijek mora biti izabrana opcija **Ton**.

Uporaba SMS usluge

Kad tijekom razgovora primite tekstualnu poruku SMS (Short Message Service), ikona poruke () treperi na zaslonu.

Nakon završetka razgovora možete pročitati poruku; detaljnije na stranici 59


Opaska: Također je moguće čitati SMS poruke tijekom poziva odabirom tipke funkcije **Opcije** i odabirom **"5 SMS usluga"** a nakon toga **"1 Čitanje poruka"**.

Unos teksta

Kad budete spremali ime u imenik, sastavljali osobnu čestitku ili upisivali događaje u kalendar, trebat ćete unijeti tekst u telefon.

Možete koristiti sljedeće načine unosa teksta.

Način T9

Ovaj način omogućava vam unos riječi putem samo jednog pritiska po slovu. Svaka tipka na tipkovnici ima više od jednog slova - jedan pritisak na tipku  može biti J, K ili L. Način T9 automatski uspoređuje tipku koju ste pritisnuli s ugrađenom jezičnom bazom podataka da bi odredio točnu riječ. Način **T9** zahtijeva mnogo manje pritisaka na tipku nego tradicionalna metoda višestrukih pritisaka, odnosno način **ABC**.

Način ABC

Ovim načinom možete slova unositi tako da tipku na kojoj se nalazi željeno slovo pritisnete jednom, dva puta ili tri puta, dok se slovo koje trebate ispiše na zaslonu.

Način Broja

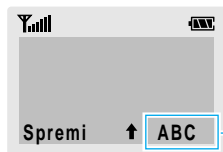
Ovim načinom možete unositi brojeve.

Način Simbola

Ovim načinom možete unositi posebne znakove.

Mijenjanje načina unosa teksta

1. Kad dođete u polje koje dopušta unos znakova, u donjem lijevom kutu zaslona trebao bi se pojaviti pokazatelj načina unosa teksta.



Pokazatelj načina unosa:
ABC: ABC način
BRO: Način broja
T9: T9 način
SIM: Način simbola

2. Pritisnite desnu tipku funkcije. Na zaslonu se pokazuju dostupni načini.
3. Dodajte do načina koji želite koristiti pa pritisnite tipku funkcije **Odaberi**.

Način T9

Način T9, "predvidljivi unos teksta", omogućava vam da lako upisujete riječi s minimalnim brojem pritisaka na tipke. Kako pritišćete tipke, telefon odabire slovo koje čini riječ za koju misli da ju želite napisati, što čini na osnovi ugrađenog rječnika. Kad dodate novo slovo, riječ se mijenja ovisno o tipki koju ste pritisnuli.

1. Dok se nalazite u načinu T9 "predvidljivi unos teksta", počnite pisati riječ uporabom tipki do . Svaku tipku samo jednom pritisnite za jedno slovo.

Na primjer: da biste ispisali "hello" u načinu **T9 English**, pritisnite tipke , , , i .

Riječ koju upisujete pojavljuje se na zaslonu. Ona se može mijenjati svakim novim pritiskom na tipke.

2. Prije uređivanja ili brisanja unosa najprije upišite riječ do kraja.
3. Ako je riječ točna, možete početi upisivati novu riječ.


Ako riječ nije točna, pritisnite tipku jednom ili više puta kako bi vam se pokazale druge moguće riječi povezane s tipkama koje ste pritisnuli.

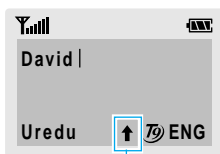
Na primjer: OF i ME imaju isti dio , . Telefon najprije ispisuje najčešće korištenu moguću riječ.

4. Završite svaku riječ razmakom, pritiskom na tipku . Ako želite upisati riječi koje niste pronašli u načinu T9, promijenite način unosa teksta u ABC. Pritisnite tipku ako želite obrisati neki znak. Za brisanje cijele riječi pritisnite i držite tipku .


Postoje tri moguća stanja slova:

- Mala slova (nema pokazatelja)
- Početno veliko slovo (pojavljuje se pokazatelj ↑)
- Velika slova (pojavljuje se pokazatelj ↑↑).



Jednom ili više puta pritisnite tipku  da bi se pojavio potreban pokazatelj, zatim počnite pisati.




Pokazatelj stanja slova

Opaska: Ako želite izaći iz načina unosa teksta ne spremivši unos, pritisnite tipku . Telefon se vraća na prethodnu razinu menija.

Načina ABC

1. Upotrebljavajte tipke od  do  za unos teksta.

- Za prvo slovo na tipki pritisnite tipku jednom
- Za drugo slovo dva puta
- I tako dalje.


Pritisak na tipku  donosi popis posebnih znakova. Za više informacija o znakovima koje možete unijeti tipkama pogledajte tablicu na sljedećoj stranici.

2. Unesite ostala slova na isti način.



Opaska: Kad pritisnete neku tipku pokazivač se pomakne za jedno mjesto na desno. Ako trebate unijeti dva puta isto slovo (ili neko drugo slovo na istoj tipki), pričekajte nekoliko sekundi da se pokazivač automatski pomakne na desno, pa onda unesite sljedeće slovo.

Postoje tri moguća stanja slova:

- Mala slova (nema pokazatelja)
- Početno veliko slovo (pojavljuje se pokazatelj ↑)
- Velika slova (pojavljuje se pokazatelj ↑↑).

Pritisnite tipku  jednom ili više puta da bi se na dnu zaslona pojavio određeni pokazatelj, a onda počnite pisati.

Za razmak pritisnite tipku .

Ako pogriješite, znak lijevo od pokazivača možete obrisati pritiskom na , i to koliko je puta potrebno. Pritiskom i držanjem tipke  možete potpuno obrisati zaslon.

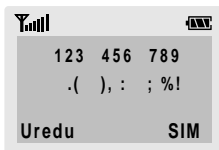
| Tipka | Znakovi po redu prikazivanja | |
|-------|------------------------------|-------------------|
| | Velika slova | Mala slova |
| 1 | : ; , ' 1 = " / | . , ? ! 1 - ' @ : |
| 2 | A B C 2 Ä Å Æ Γ | a b c 2 à á â ã ç |
| 3 | D E F 3 É Δ | d e f 3 é è |
| 4 | G H I 4 Θ | g h i 4 ì |
| 5 | J K L 5 Λ | j k l 5 |
| 6 | M N O 6 Ñ Ò Ó Æ | m n o 6 ñ ò ó ø |
| 7 | P Q R S 7 Π Σ | p q r s 7 ß |
| 8 | T U V 8 Û Φ | t u v 8 ù ü |
| 9 | W X Y Z 9 Ψ Ω | w x y z 9 |
| 0 | 0 * < > % # £ | 0 + () & _ \$ |

Način broja

Način broja omogućava vam unos brojeva u tekstualnu poruku. Pritisnite tipku koja odgovara određenoj znamenci i ručno se vratite u način unosa teksta.

Način znakova

Način znakova omogućava vam unos različitih znakova u tekstualnu poruku.



Za pretraživanje kroz ponuđene znakove pritisnite tipku . Pritisnite tipku s brojkom koja odgovara željenom znaku, a telefon će se automatski prebaciti na način unosa teksta koji ste koristili neposredno prije odabira načina znakova.

Imenik

U memoriju vaše SIM kartice možete pohraniti brojeve telefona i njima pridružena imena. Osim toga, možete pohraniti do 200 brojeva i imena u memoriju telefona. SIM karticu i memoriju telefona, iako su one fizički odvojene, koristi se kao da su jedna cjelina, nazvana imenik.

Spremanje telefonskog broja s imenom




Čim počnete unositi broj, iznad lijeve tipke funkcije pojavljuje se **Spremi**, koji vam omogućava spremanje broja u imenik.

1. Unesite broj koji želite spremiti.

Opaske:

- Ako pogriješite pri unosu broja, ispravite ga pomoću tipke funkcije . Detaljnije upute nalaze se na stranici 22.
- Želite li unijeti pauzu u biranju za posebne telefonske usluge, kao što je telebanking, pritisnite i držite tipku s brojem . Na zaslonu se pojavljuje "P", što označava pauzu.

- Kad ste sigurni da je broj točno unesen, pritisnite tipku funkcije **Spremi**.
- Unesite pridruženo ime (najveća dužina ovisi o vašoj SIM kartici). Informacije o unosu imena možete naći na stranici 35.
- Kad završite, pritisnite tipku funkcije **Spremi**. Telefon vam sada pokazuje prva tri mjesta u memoriji SIM kartice na koja možete spremiti broj i ime. Ako je memorija kartice puna, pokazat će vam se prvo prazno mjesto u memoriji telefona.
- Pritisnite desnu tipku funkcije za prebacivanje između spremanja u memoriju telefona (**U telefon**) i memoriju kartice (**U karticu**).

6. U slučaju da ne želite spremati broj i ime na mjesto koje vam je preporučio vaš telefon, pritisnite tipku  kako biste izbrisali broj mjesta i unesite mjesto koje želite pritiskom na tipku s odgovarajućim brojem .
7. Pritisnite **Uredu** za spremanje imena i broja. Opcijama imenika možete pristupiti pritiskom na tipku funkcije **Opcije**, ili možete pretraživati memoriju pomoću tipaka .
8. Za izlaz pritisnite .

Opcije u imeniku

Kad spremate ili pregledavate neki podatak u imeniku, iznad lijeve tipke funkcije pojavljuje se **Opcije**, kako biste mogli pristupiti opcijama imenika, koje su opisane u sljedećem odlomcima.

Pristup opcijama


Želite li ući u neku od opcija imenika, učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.

Na zaslonu se označuje prva raspoloživa opcija.

2. Da biste Pritisnite...

Odabrali Tipku funkcije **Odaberi**.
označenu opciju

Odabrali neku Tipke  jednom
drugu opciju ili više puta, dok se ne osvijetli
opcija koju želite odabrati.

Snimi govor

Opaska: Ova opcija se pojavljuje samo ako do sada nije snimljeno ni jedno ime.

Ova opcija vam omogućuje da dodate glasovni zapis broju.

Sljedite upute vašeg telefona da biste snimili željeno ime.

Reprodu. gov.

Opaska: Ova opcija se pojavljuje samo ako ste već snimili ime.

Ova opcija reproducira ime koje ste snimili.



Obrisi govor

Opaska: Ova opcija se pojavljuje samo ako ste već snimili ime.

Ova opcija vam omogućava da izbrišete određeni glasovni zapis. Brisanje morate potvrditi pritiskom na tipku funkcije **Uredu**.

Izvadi broj

Ova opcija omogućava vam da neki broj iz imenika prenesete u normalan način biranja broja. Koristite tu opciju za biranje broja koji je sličan određenom broju iz imenika (na primjer, u uredu, za slične brojeve koji različito završavaju).

Koristite tipku funkcije  da biste prema potrebi promijenili broj (detajnije upute nalaze se na stranici 22). Ako želite birati broj, pritisnite .

Uredi

Ova opcija omogućava vam da uredite broj i ime koji su spremljeni u imeniku.

Briši

Pomoću ove opcije možete obrisati broj i ime koji su spremljeni u imeniku.

Pritiskom na tipku funkcije **Da** potvrdite da iz imenika želite obrisati ime i broj.

Kopiraj

Omogućava vam da kopirate broj iz imenika na drugo mjesto. Ovu opciju koristite da biste spremili broj koji je jednak nekom broju koji se već nalazi u memoriji; kad je broj kopiran, uredite ga i spremite na drugo mjesto na SIM kartici ili u memoriji telefona.

Status memor.

Možete provjeriti koliko je imena i telefonskih brojeva spremljeno i koliko je mjesta još slobodno u memoriji kartice i telefona.

Oprez

Telefonom možete nekom spremljenom broju pridružiti ton zvona. Željeni ton zvona možete odabrati između nekoliko ponuđenih tonova. Kad budete primili poziv s tog broja, telefon će se oglasiti odabranim tonom.

Boja

Omogućava vam da dodijelite boju broju iz imenika. Možete razlikovati pozivatelja dolaznog poziva i da ga tako prepoznajete.

Dostupne su četiri boje (normalan, crven, plava i ljubičast). Pet brojeva mogu imati dodijeljenu boju. Ako ne odaberete boju kada primate poziv zaslon svijetli bojom određenu opcijom (5-6) **Servisna boja**.

Brzo biranje po SIM memorijskoj lokaciji

Jednom kada pohranite telefonske brojeve u SIM karticu, možete ih jednostavno birati kada kod trebate.

Za brzo biranje broja sa SIM kartice učinite sljedeće.

| | |
|--|---|
| Za brzo biranje broja na lokacijama... | Onda... |
| 2 do 9 | Pritisnite i držite tipku s odgovarajućim brojem |
| 10 i više | Pritisnite odgovarajuće brojeve a nakon njih znak #. Kada se na zaslonu prikaže broj telefona i lokacija, pritisnite tipku funkcije Pozovi . |



Opaska: Memorijska lokacija 1 je rezervirana za broj vašeg Govornog poslužitelja.

Traženje i biranje broja iz imenika

1. Uz prazan zaslon pritisnite tipku funkcije **Imenik**.
2. Ako vaša SIM kartica nudi usluge Service Dialling Number (SDN) i Informacije brojevi, pritisnite tipku funkcije **Uredu** kada je osvijetljeno Nađi unos. Ako nije idite na korak 3.
3. Unesite početak imena koje želite naći i pritisnite tipku funkcije **Traži**.

Opaska: Imenik možete jednostavno pretraživati i od početka pritiskom na tipku funkcije **Traži**.

Podaci iz imenika su ispisani po redu, počevši od prvog podatka koji odgovara vašem unosu. Taj unos je osvijetljen.

- | | |
|---|--|
| 4. Da biste... | Pritisnite... |
| Vidjeli osvijetljeni unos | Tipku funkcije Pogled . |
| Odabrali drugi podatak | Tipke  jednom ili više puta, dok se neosvijetli podatak koji tražite. |
| Potražili ime koje počinje određenim slovom | Tipku s potrebnim slovom. |
5. Kad nađete potrebno ime, pritisnite tipku  kako biste nazvali broj.

Biranje broja pomoću mrežnog imenika

Opaska: Opcije **Mrežni imenik** i **Informacije brojevi** možda se i neće pojaviti, ovisno o vašoj SIM kartici.

Pri praznom ekranu pritisnite tipku funkcije **Imenik** tada možete odabrati jednu od usluga.

Mrežni imenik: omogućava vam da pregledate bazu podataka usluga te da iz nje uputite poziv.

Informacije brojevi: omogućava vam da vidite informacijske brojeve u razgrananom obliku i da pomoću nekog od brojeva uputite poziv.

Odabir funkcija i opcija

Vaš telefon sadrži niz funkcija koje možete sami birati. Te funkcije nalaze se u menijima i pod menijima, a njim možete pristupiti pomoću dviju tipki funkcija. Svaki meni i pod meni omogućava vam da pregledate i promijenite postav pojedine funkcije.

Uloga tipki funkcija mijenja se prema trenutačnom okruženju; naziv funkcije u posljednjem redu zaslona odmah iznad svake tipke pokazuje njihovu trenutačnu ulogu.

Primjer:



Pritisnite lijevu tipku funkcije kako biste pristupili funkcijama menija

Pritisnite desnu tipku funkcije kako biste pristupili imeniku

Za pregled različitih ponuđenih funkcija/opcija i izbor željene, učinite sljedeće.

1. Pritisnite odgovarajuću tipku funkcije.

2. Da biste...


Pritisnite...

Odabrali:

Lijevu tipku funkcije

- Funkciju ispisanu na zaslonu ili
- Opciju ispisanu zatamnjeno

Pregledali sljedeću funkciju ili označili sljedeću opciju na popisu

Tipku 

Se vratili na prethodnu funkciju ili opciju na popisu


Tipku 

Se vratili za jednu razinu u strukturi

Desnu tipku funkcije.

Išli iz strukture bez mijenjanja postava

Tipku 

Za pristup nekim funkcijama, telefon može od vas zatražiti lozinku ili PIN kod. Unesite zatraženi kod i pritisnite tipku .



Opaska: Kada pristupate listi opcija, vaš telefon osvijetli trenutnu opciju, ali ako postoje samo dvije opcije, kao npr. Uklj./Isklj. telefon osvijetli trenutno neaktivnu opciju tako da ju možete odmah izabrati.




Korištenje menija

Vaš telefon vam nudi niz funkcija koje vam omogućavanju da ga prilagodite vlastitim potrebama. Ove funkcije raspoređene su u menije i pod menije.


Menijima i pod menijima možete pristupiti pretraživanjem ili uporabom kratice.

Pristup funkciji menija pretraživanjem

1. Pri praznom zaslonu pritisnite tipku funkcije **Meni** da biste pristupili mogućnostima menija. Pretražite pomoću tipaka  da biste pristupili željenom glavnom meniju, na primjer **Zvukovi**. Pritisnite tipku funkcije **Odaberi** da biste ušli u meni.
2. Ako meni sadržava pod menije, na primjer **Ton zvonjenja**, pronađite pod meni koji želite pretraživanjem tipkama . Pritisnite tipku funkcije **Odaberi**, da biste ušli u pod meni. Ako meni koji ste odabrali sadržava pod menije, ponovite ovaj korak.
3. Da biste...

| | |
|--|---|
| Pritaživati menije | Pritisnite... |
| Potvrdili odabranu postavku | Tipku  |
| Vratili se na prethodni nivo menija | Tipku funkcije Odaberi . |
| Izašli iz menija bez promjene postavki | Tipku funkcije  . |
| | Tipku  . |

Pristup funkciji menija korištenjem njene kratice

Pojedini dijelovi menija (meni, pod meni i opcije postava) su organizirani po brojevima i može im se brzo pristupiti uporabom njihovih brojeva-kratica. Broj-kratica pokazuje se na dnu zaslona, odmah uz tipku funkcije .

1. Pri praznom zaslonu pritisnite tipku funkcije **Meni**.
2. Unutar tri sekunde upišite prvu znamenku broja-kratice. Ponovite ovaj korak za svaku znamenku broja-kratice.

Primjer: Postavljanje funkcije **Bilo koja tipka**

Pritisnite tipku funkcije **Meni**, zatim utipkajte , , , .

Meni za ulaz u meni, 5 za funkciju menija **Postavke**, 1 za funkciju menija **Postavke telefona**, 4 za funkciju menija **Bilo koja tipka** i 2 za postavljanje funkcije Bilo koja tipka na **Uključeno**.

Opaska: Svi brojevi koji su pridruženi pojedinoj funkciji menija uneseni su u popis na sljedećoj stranici. Može se dogoditi da neki od navedenih brojeva ne odgovara broju menija u telefonu. To ovisi o tome koje usluge podržava vaša SIM kartica.

Popis funkcija menija

Pomoću menija možete promijeniti ili provjeriti postavke telefona. Sljedeća slika prikazuje strukturu raspoloživih menija

Opaska: Meni 0 možete vidjeti samo ako vaša SIM kartica podržava "SIM Application Toolkit". To je usluga mreže. Za detaljnije obavijesti obratite se davatelju usluga.

| Glavni meni | nivo 1 | nivo2 |
|-----------------|---|--|
| 1. Popis poziva | 1 Neodgovo. pozivi 2 Odgovore. pozivi 3 Birani pozivi 4 Vrijeme razgovora. | 1 Traj. zad. razg. 2 Sveuk. pozivano 3 Sveuk. primljeno 4 Poništavanje brojača razgovora. 5 Trošak zad. raz. 2 Sveukupni trošak 3 Najveći trošak 4 Poništavanje brojača troškova 5 Postavljanje ograniča troška 6 Cijena/Impuls |
| 2. Poruke | 1 Govorna pošta 2 Čitanje poruka 3 Pisanje poruka 4 Predpodešen popis poruka 5 Postavljanje 6 Novosti 7 Slikovne poruke | 1 Povezivanje na govornu poštu 2 Broj glasovnih poslužitelja 1 SMS centar 2 Postavljeni tip 3 Posta. valjanost 4 Odgovor na 5 Potvrda isporuke 1 Čitanje 2 Primanje 3 Popis kanala 4 Jezik |

| Glavni meni | nivo 1 | nivo2 |
|--------------------|--|--|
| 3.Glasov. funkcije | 1. Glasovno biranje 2. Glasovna komanda 3. Glasovna memori. 4. Glasovna Aktivno 5. Odgovor na poziv | 1. Snimaka glasovn. biranja 2. Izvedba glasovn. biranja 3. Obriši jedan 4. Glasovno biranje reproduciraj sve 5. Obriši sva glasovna biranja 1. Glasovna komanda Zapis 2. Glasovna komanda Učini 3. Glasovna komanda Uradi sve 4. Glasovna komanda Briši sve 1. Snimanje govorne bilješke 2. Slušanje govorne bilješke 3. Brisanje jedne govorne bilješke 4. Brisanje svih govornih bilješ. 1. Isključi 2. Glas. biranje 3. Glas. komanda 1. Odgovor na poziv 2. Zapis poruke 3. Biranje poruke |
| 4. Zvukovi | 1 Ton zvonjenja 2 Kompozitor 3 Glasnoća zvonje. 4 Glasnoća tipke 5 Vrsta zvona 6 Ton tipkovnice 7 Ton poruke 8 Ton pogreške 9 Ton svake minute 0 Ton priključenja | |
| 5. Postavke | 1 Postavke telefona | 1 Pozdravna poruka 2 Vlastiti broj 3 Jezik 4 Bilo koja tipka 5 Osvjetljenje 6 Svjetlo mreže 7 Autom. pozivanje 8 Autom. javljanje 9 ID pozivatelja 0 Tipkalo zaključ. * Tvorničko postavljanje # Aktivna linija |

*Prikazano samo ako podržava vaša SIM kartica

| Glavni meni | nivo 1 | nivo2 |
|----------------------------|--|---|
| 5. Postavke | 2 Usluga Mreže | 1 Preusmjerenje poziva ¹ 2 Blokiranje poziva ¹ 3 Držanje poziva ² 4 Odabir mreže 5 Identifikacija linije ³ 6 Zatvorena grupa korisnika |
| | 3 Sigurnost Postav | 1 PIN provjera 2 PIN promjena 3 Zaključan telef. 4 Promjena šifre 5 SIM zaključavanje 6 FDN način ¹ 7 Promjena PIN2 ¹ |
| | 4 LCD Postav | 1 Ekran 2 Odaberi sliku 3 LCD kontrast |
| | 5 Pretraživač Postav ² | 1 Proxy postav 2 Tekući Proxy |
| | 6 Servisna boja | |
| 6. Organizator | 1 Raspored 2 Alarm | 1 Dnevni alarm 2 Jednokra. alarm 3 Tjedni alarm 4 Alarm tona |
| | 3 Kalkulator 4 Lista obaveza 5 Kalendar 6 Svjetsko vrijeme 7 Sat | 1 Postavi vrijeme 2 Postavu datum 3 Oblik zapisa |
| 7. Igre | | |
| 8. WWW usluge ² | 1. Na početak 2. Znak 3. Idi na | |

¹ Prikazano samo ako podržava vaša SIM kartica.² Možda neće biti prikazano ako ne podržava vaš davatelj usluga.

Popis poziva

Pomoću ovog menija možete pregledati pozive koji su:

- Neodgovoreni
- Odgovoreni
- Birani

Prikazani su broj i ime pozivatelja (ako je dostupno), te datum i vrijeme poziva. Također možete vidjeti cijenu i vrijeme poziva.

Neodgovo. pozivi

Meni 1-1

Možete pregledati posljednjih 15 poziva na koje niste odgovorili. Osim toga, možete:

- Urediti broj ako je prikazan i nazvati ga ili spremi u imenik
- Obrisati broj s popisa
- Poslušajte poruke s Odgovor na poziv pomoću opcije **Slušaj**

Odgovore. pozivi

Meni 1-2

Pomoću ove opcije možete vidjeti 15 posljednjih brojeva s kojih ste primili poziv. Osim toga, možete:

- Urediti broj ako je prikazan i nazvati ga ili spremi u imenik
- Obrisati broj s popisa

Birani pozivi

Meni 1-3

Ova opcija omogućava vam da vidite 15 brojeva koje ste posljednje nazvali ili pokušali nazvati. Također možete:

- Urediti broj i spremiti ga u imenik
- Ponovno birati broj
- Obrisati broj s popisa

Vrijeme razgovora.

Meni 1-4

Ova opcija omogućuje vam pregled duljine odlaznih i dolaznih poziva. Možete koristiti sljedeće opcije.

Traj. zad. razg.: duljina posljednjeg poziva.

Sveuk. pozivano: ukupno trajanje svih poziva od posljednjeg postavljanja brojača na nulu.

Sveuk. primljeno: ukupno trajanje svih primljenih poziva od posljednjeg postavljanja brojača na nulu.

Možete koristiti opciju **Poništavanje brojača razgovora**, kako biste brojače postavili na nulu, prvo morate unijeti lozinku telefona (pogledajte stranicu 122), a zatim pritisnuti tipku funkcije **Uredu**.

Opaska: Vrijeme razgovora za koje vam vaš davatelj usluga ispostavi račun može se razlikovati, ovisno o uslugama mreže, zaokruživanju cijena itd.

Trošak razgovora

Meni 1-5

Opaska: Sadržaj ovog menija može varirati ovisno o vašoj SIM kartici.

Ovaj meni možete koristiti kako biste provjerili troškove vaših poziva. Na raspolaganju su vam sljedeće opcije.

Trošak zad. raz.: cijena posljednjeg odlaznog poziva.

Sveukupni trošak: cijena svih odlaznih poziva od posljednjeg postavljanja brojača na nulu. Ako ukupna cijena prelazi dopuštene troškove određene putem opcije **Postavljanje maksimalnog troška**, nećete moći upućivati pozive sve dok brojač ne vratite na nulu (ne utječe na mogućnost biranja brojeva za nuždu).

Najveći trošak: najveći trošak određen pomoću opcije **Postavljanje maksimalnog troška** (pogledajte niže).

Poništavanje brojača troškova: opcija koju se koristi za postavljanje brojača troška na nulu; prvo morate unijeti vaš PIN2 kod (pogledajte stranicu 123), a zatim pritisnuti tipku funkcije **Uredu**.



Postavljanje ograniča troška: opcija pomoću koje možete odrediti najveći trošak koji dopuštate za odlazne pozive. Prvo morate unijeti vaš PIN2 kod (pogledajte stranicu 123), a zatim pritisnuti tipku funkcije **Uredu**.

Cijena/Impuls: opcija pomoću koje postavljate cijenu jednog impulsa; ta cijena impulsa primjenjuje se pri izračunavanju troškova vaših poziva. Prvo morate unijeti vaš PIN2 kod (pogledajte stranicu 123), a zatim pritisnuti tipku funkcije **Uredu**.

Opaska: AOC (Advice of charge) može biti prikazana pri praznom zaslonu ovisno o vašoj SIM kartici.

Poruke

Vaš telefon prima obavijesti o primljenoj glasovnoj pošti i tekstualnim porukama. Glasovna pošta i tekstualne poruke (SMS) su usluga mreže. Za detaljnije obavijesti obratite se davatelju usluga.

Kad se na zaslonu pojavi ikona  znači da ste primili glasovnu poštu. Kad primite novu tekstualnu poruku, na zaslonu se pojavi ikona . Ako je **Ton poruke (4-7)** postavljen na **Samo svjetlo**, servisna lampice svijetli žuto. U slučaju da je memorija za poruke puna, na zaslonu se pojavljuje poruka pogreške i više ne možete primati nikakve nove poruke. Želite li izbrisati suvišne poruke, koristite opciju **Briši** u meniju **Čitanje poruka (2-2)**. Jednom kada se oslobodi mjesto u memoriji neisporučene SMS poruke biti će primljene (pod uvjetom da ima dovoljno mjesta).

Također su dostupne i druge vrste poruka:

- **Slikovne poruke:** pogledajte opciju menija **Slikovne poruke (2-7)**; strana 65.
- **Poruke s tonom zvona:** pogledajte opciju menija **Ton zvonjenja (4-1)**; strana 74.
- **Poruka s logotipom operatera:** pritisnite tipku funkcije **Pogled** da biste ga vidjeli i **Spremi** da biste ga upotrijebili u stanju mirovanja. Ako ne želite upotrijebiti logo, pritisnite tipku funkcije **Izlaz** ili **Odbaci**.


Govorna pošta

Meni 2-1

Pomoću ovog menija možete ostvariti brzi pristup spremniku vaše glasovne pošte (ako vam to omogućava vaša mreža).

Povezivanje na govornu poštu

Prije nego što počnete koristiti ovu uslugu, morate unijeti broj spremnika glasovne pošte, koji ćete dobiti od svog davatelja usluga (pogledajte sljedeću stranicu). Zatim možete odabrati ovu opciju i pritisnuti tipku funkcije **Uredu** da biste preslušali svoje poruke.

Opaska: Ako pritisnete i držite tipku  pri praznom zaslonu, možete izravno pristupiti spremniku vaše glasovne pošte.

Broj glasovnih poslužitelja

Možete promijeniti broj spremnika glasovne pošte.

Da biste...

Upisali broj spremnika govorne pošte

Ponovno birali broj u imeniku

Ispravili brojku

Pomicali pokazivač

bez brisanja znamenke

Pritisnite...

Tipke s odgovarajućim brojkama.

Tipku funkcije **Imenik**.

Tipku funkcije 

Tipke .

Opaska: Detaljnije upute o korištenju imenika naći ćete na stranici 41.

Čitanje poruka

Meni 2-2


Izborom opcije **Čitanje poruka** na zaslonu se pojavi zaglavlje prve poruke:

- Broj poruke
- Stanje poruke (Novo, Staro, Neposl., Poslano)

Da biste pogledali poruku pritisnite tipku funkcije

Pogled. Na ekranu se prikazuje:

- Telefonski broj pošiljatelja (ako je poslan s porukom)
- Datum i vrijeme kad je poruka primljena
- Tekst poruke

Da biste pretraživali kroz poruke, pritisnite tipku . Pritiskom na tipku funkcije **Opcije** možete izabrati sljedeće mogućnosti.

Odgovor tekst: omogućava vam da odgovor pošaljete u obliku tekstualne poruke. Možete isto tako:

- Poslati poruku
- Spremiti i poslati poruku
- Spremiti poruku, ali je ne poslati

Pozovi: omogućava vam da nazovete pošiljatelja poruke.

Uredi: omogućava vam da promijenite tekst poruke.

Briši: omogućava vam brisanje nepotrebne poruke.

Izvadi broj: omogućava vam da telefonski broj izdvojite iz poruke, tako da ga možete nazvati ili spremiti u imenik.

Pošalji: omogućava vam slanje poruke, ako to još niste učinili.

Pošalji pono.: omogućava vam ponovno slanje poruke koju ste već poslali.

Opaska: Dostupne opcije variraju ovisno o stanju poruke (Novo/Staro, Neposlano, Poslano).

Pisanje poruka

Meni 2-3

Unutar ovog menija možete pisati i uređivati tekstualne poruke do 160 znakova.

1. Unesite tekst poruke. Detalje o unosu teksta možete naći na stranici 35.
2. Kad napišete poruku možete odabrati jednu od sljedećih opcija.

Samo slanje: omogućava vam da, odmah pošaljete poruku, unesete željeno odredište, u nesete ili izmijenite broj središta za poruke ili odaberete vrstu poruke (tekstualna, glasovna ili telefaks) te odredite vremensko razdoblje za vrijeme kojeg je poruka spremljena u centru za poruke dok je se pokušava poslati


Spremi&pošal.: omogućava vam da spremite kopiju poruke, a zatim da je pošaljete na željeno odredište. Poruku možete pročitati pomoću opcije **Čitanje poruka**. Kad pročitate poruku, na zaslonu se pojavljuje "Poslano" kao pokazatelj stanja poruke.

Samo spremi: možete spremiti poruku i poslati je kasnije. Kad pročitate poruku, na zaslonu se pojavljuje "Neposlano".

3. Nakon što ste odabrali željenu opciju pritisnite tipku funkcije **Odaberi**. Telefon vas nakon toga pita da unesete odredišni broj telefona.
4. Unesite broj i pritisnite tipku funkcije **Uredi**. Ili, pritisnite tipku funkcije **Imenik** da biste odabrali broj iz imenika.

Predpodešen popis poruka

Meni 2-4

Ovaj meni omogućuje vam da pred programirate najviše pet poruka koje najčešće koristite. On također pokazuje popis tih poruka. Pretražite kroz popis uporabom tipaka . Kad se pojavi broj željene poruke, pritisnite tipku funkcije **Opcije**.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uredi: omogućava vam da napišete novu poruku ili uredite odabranu poruku.

Opaska: Za dodatne informacije o unosu teksta pogledajte stranicu 35.

Pošalji SMS: omogućava vam da pošaljete odabranu poruku. Nakon što ste poruku napisali, možete je poslati, spremi pa poslati ili samo spremi.

Obriši: odabranu poruku možete obrisati.

Postavljanje

Meni 2-5

Ovim menijem možete odrediti stalne informacije unutar funkcije tekstualnih poruka.

SMS centar: možete spremi ili izmijeniti broj središta za SMS poruke koji se od vas traži kad šaljete tekstualne poruke. Taj broj dobivate od vašeg davatelja usluga.

Postavljeni tip: omogućava vam da odredite vrstu poruke (Tekst, Govor, Faks, X400, Email, i ERMES). Mreža će pretvoriti poruku u odabrani oblik.

Posta. valjanost: omogućava vam određivanje vremena u kojem će se vaše tekstualne poruke čuvati u SMS centru uz istodobne pokušaje njihovog slanja. Moguće vrijednosti su jedan sat, šest sati, 24 sata i jedan tjedan, a najvišu vrijednost određuje davatelj usluga.

Odgovor na: omogućava primaocu vaše SMS poruke da vam pošalje odgovor putem SMS centra, ako je usluga dostupna u mreži.


Potvrda isporuke: možete uključiti ili isključiti funkciju izvješća. Kada je uključena, mreža vas obavještava dali je vaša poruka isporučena ili nije.

Novosti

Meni 2-6


Ova usluga mreže omogućava vam primanje kratkih poruka o različitim temama, kao što su vremenske prilike ili stanje u prometu. Na zaslonu se poruke pojavljuje odmah nakon što su primljene pod uvjetom da je:

- Zaslon prazan
- Opcija Primanje je podešena na **Uključi**
- Kanal za poruke je na popisu kanala trenutno uključen

Ako je poruka duga, pritisnite tipke  jednom ili više puta.

Posljednjih pet poruka spremjeno je kako biste ih mogli i kasnije čitati. Za detaljnije obavijesti obratite se davatelju usluga.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Čitanje: omogućava vam pregled prve poruke. Pretražujte kroz meni tipkama . Kad pročitate poruku, pritisnite tipku funkcije **Naredna** za prelazak na sljedeću poruku.

Primanje: ovom funkcijom možete uključiti ili isključiti primanje poruka novosti.

Popis kanala: ispisuje sve kanale koji su vam na raspolaganju. Pokraj imena kanala koji su trenutno odabrani nalazi se zvjezdica (*). Kad jednog od njih odaberete, možete ga urediti, uključiti ili obrisati. Opcija **Unos kanala** omogućava vam dodavanje novog kanala na popis. Upišite odgovarajući broj kanala koji ste dobili od vašeg davatelja usluga, kao i naslov kanala.

Jezik: ovom funkcijom možete odabrati jezik na kojem želite da vam budu prikazane poruke novosti.

Slikovne poruke

Meni 2-7

Možete slati i primati slikovne poruke putem ovog menija. Kada odaberete slikovnu poruku, možete pogledati sliku ili tekst pritiskom na desnu tipku funkcije.

Dostupne su sljedeće opcije.

Piši poruku: omogućava pisanje teksta slikovne poruke.

Obriši: briše slikovnu poruku; umjesto naslova prikazuje se **Prazan**

Pošalji SMS: omogućuje unos odredišnog broja telefona; morate pritisnuti tipku funkcije **Uredu** da biste poslali slikovnu poruku.

Izvadi broj: omogućuje vam da izvadite broj iz slikovne poruke, da biste mogli nazvati broj ili snimiti ga u imenik.

Primanje slikovne poruke

Da biste pogledali sliku iz slikovne poruke, pritisnite tipku funkcije **Pogled**.

Da biste se prebacili sa slike na tekst, pritisnite desnu tipku funkcije.

Dostupne su sljedeće opcije.

Spremi: omogućuje snimanje slikovne poruke u vaš popis slikovnih poruka.

Odbaci: omogućuje vam da odbacite slikovnu poruku bez snimanja.

Izvadi broj: omogućuje vam da izvadite broj iz slikovne poruke, tako da možete nazvati ili spremiti broj u imenik

Opaska: Svaka slikovna poruka sastavljena je od više tekstualnih poruka, stoga slanje jedne slikovne poruke može koštati više od slanja jedne tekstualne poruke.

Slikovne poruke se pohranjuju u telefonu, ne možete ih gledati ako upotrebljavate vašu SIM karticu u drugom telefonu.

Ova funkcija je dostupna između telefona koji podržavaju Nokia Smart Messaging uslugu.

* Nokia je registrirani zaštitni znak Nokia Corporation-a

Glasov. funkcije

Glasovne funkcije možete koristiti za programiranje različitih postava:

- Glasovno biranje
- Glasovna komanda
- Glasovna memori.
- Glasovna aktivno
- Odgovor na poziv

Glasovno biranje

Meni 3-1

Pomoću funkcije glasovnog biranja možete upućivati pozive tako da izgovorite ime koje je pridruženo određenom broju telefona. Možete koristiti bilo koje ime ili riječ.

Prije korištenja mogućnosti glasovnog biranja, obratite pažnju sljedeće:

- Imena ne ovise o jeziku, nego o glasu osobe koja ih izgovara.
- Biranje glasom osjetljivo je na šumove u pozadini. Imena snimajte i glasovno biranje koristite u uvjetima kad u vašoj okolini nema šumova.
- Dok snimate ime ili upućujete poziv, telefon držite u uobičajenom položaju uz uho.
- Najduže vrijeme za snimanje imena je oko 1.5 sekundi, ali vrlo kratka imena se ne snima.
- U memoriju telefona možete snimiti do dvadeset imena.

Snimaka glasovn. biranja

Omogućava vam da snimate imena i pridružujete ih brojevima telefona radi glasovnog biranja.

Nakon što čujete znak telefona, izgovorite ime koje želite koristiti za glasovno biranje. Najbolji ćete rezultate postići ako rabite ime s barem dva sloga, ili koristite i ime i prezime. Telefon pamti ime kao prvi "snimak" i onda traži od vas da ga ponovno izgovorite.

Ponovite ime. Telefon će upamtiti ime kao drugi snimak i zatražiti telefonski broj.

Za spremanje broja pritisnite tipku funkcije **Uredu**. Na stranici 41 naći ćete upute kako spremiti broj u imenik.

Izvedba glasovn. biranja

Ova opcija aktivira glasovno biranje.

Čuti ćete signal i na zaslonu će se pojaviti **Izgovorite ime**. Razgovijetno izgovorite ime. Ako telefon ne raspozna ime ili ga ne pronađe u memoriji, tražit će od vas da pokušate ponovno. Telefon automatski bira broj koji je pridružen prepoznatom imenu.

Opaska: Ovu opciju možete koristiti samo ako ste već snimili i spremili ime za glasovno biranje.

Obrisi jedan

Ova opcija vam omogućava da obrišete jedno spremljeno ime. Broj koji je pridružen tom imenu ostaje u imeniku, ali je ime za glasovno biranje izbrisano.


Ako ispisano ime...

Pritisnite...

Želite obrisati

Tipku funkcije **Uredu**.

Ne želite obrisati

Tipke .
Ispisuje se sljedeće ime.

Za izlaz iz opcije **Obrisi jedan** pritisnite tipku funkcije .

Glasovno biranje reproduciraj sve

Omogućava vam da preslušate sva snimljena imena za glasovno biranje.

Obrisi sva glasovna biranja

Omogućava vam brisanje svih imena za glasovno biranje. Brojevi telefona pridruženi obrisanim imenima ostaju u imeniku, a imena su obrisana iz memorije. Kad se na zaslonu ispiše "Obrisi sve?", pritisnite tipku funkcije **Uredu**.

Ako želite odustati, pritisnite tipku funkcije **Poništi** da biste izašli iz te funkcije bez brisanja imena.

Glasovna komanda

Meni 3-2

Pomoću ove funkcije menija možete brzo pristupiti menijima koje često koristite izgovorom glasovne komande.

Možete odabrati sljedeće funkcije.

Glasovna komanda Zapis: Najčešće korištene funkcije menija možete programirati vlastitim glasovnim komandama. Meniji su tvornički podešeni na **Isključeno**, što znači da nisu snimljeni. Kad uspješno snimate glasovne komande, meniji se na zaslonu promijene u **Uključeno**.

Glasovna komanda Učini: ovaj meni koristite za pristup meniju glasovnih komandi.

Glasovna komanda Uradi sve: možete preslušati sve glasovne komande koje ste snimili.

Glasovna komanda Briši sve: briše sve komande koje ste snimili.

Glasovna memori.

Meni 3-3

Opciju glasovnog zapisa možete koristiti za:

- Snimanje do 3 glasovna zapisa
- Preslušavanje snimljenih glasovnih zapisa
- Brisanje jednog ili svih glasovnih zapisa

Snimanje govorne bilješke: možete snimiti glasovni zapis. Na zaslonu se ispisuje:

- Mjesto zapisa
- Datum i vrijeme kad je zapis snimljen
- Brojač vremena zapisa

Zapis može trajati najviše oko 35 sekundi. Ako želite dulje snimati, pritisnite tipku funkcije **Nastavi**. Na zaslonu se pojavljuje **Odiđi** umjesto **Nastavi**. Snimanje se može nastaviti, a ostatak zapisa bit će spremljen na sljedeće mjesto za zapis.

Kad želite prestati snimati, pritisnite tipku funkcije **Stop**.

Opaska: Ako su sva mjesta za zapis puna, prije snimanja novog zapisa morate izbrisati jedan stari.

Slušanje govorne bilješke: možete preslušavati snimljene glasovne zapise, počevši od najnovijeg. Na zaslonu se ispisuje:

- Mjesto zapisa
- Datum i vrijeme kad je zapis snimljen


Za prelazak na sljedeći zapis, pritisnite tipku funkcije **Sljed.**, za prekid slušanja, pritisnite tipku funkcije **Stop**.

Brisanje jedne govorne bilješke: možete obrisati određeni zapis. Počinje preslušavanje svih snimljenih zapisa od najnovijeg prema najstarijem.

Brisanje svih govornih bilješ.: možete obrisati sve glasovne zapise. Za potvrdu pritisnite tipku funkcije **Uredu**.


Glasovna Aktivno


Meni 3-4

Ova postavka automatski omogućuje glasovno biranje ili glasovnu naredbu kada pritisnete tipku  pri početnom ekranu.

Raspoložive su sljedeće opcije:

Isključi: Glasovno biranje ili glasovnu naredbu se mora ručno aktivirati.

Glas. biranje: Glasovno biranje se aktivira pritiskom na tipku  pri početnom ekranu.

Glas. komanda: Glasovna naredba se aktivira pritiskom na tipku  pri početnom ekranu.

Odgovor na poziv

Meni 3-5

Možete podesiti telefon da odgovara na pozive i reproducira snimljenu poruku.

Možete ju iskoristiti da obavijestite osobe koje vas zovu o vašoj situaciji i uputiti ih da vam ostave poruku.

Dok se poruka reproducira poziv možete primiti pritiskom na tipku funkcije **Primi**.

Dostupne su slijedeće opcije.

Odgovor na poziv: omogućuje aktiviranje i deaktiviranje usluge. Kada je usluga aktivirana na zaslonu je prikazano **[Odgovor na poziv]**


Zapis poruke: možete snimiti do 35 sekundi. Za prekid snimanja prije isteka vremena odaberite **Stop**. Za promjenu poruke upotrijebite opciju **Obriši** i snimate novu poruku.

Biranje poruke: raspoložive su dvije predefinirane poruke te možete snimiti i jednu vlastitu poruku. Možete odabrati opciju **Poruka korisni** tek kada ste snimili vlastitu poruku.

Zvukovi

Meni Zvukovi možete koristiti za izbor stalnih postavki zvuka, kao što su:

- Ton, glasnoća i vrstu zvona
- Tonovi koje se čuje kad pritisnete neku tipku, pogriješite ili primite poruku

Opaska: Tihi način vam omogućava da isključite različite zvukove kada je potrebna diskrecija. Držite pritisnutu tipku  da biste uključili ili isključili tihi način.

Ton zvonjenja

Meni 4-1

Ova opcija omogućava vam odabir tona zvona telefona. Možete birati između 35 različitih tonova; 30 pre definiranih, 2 rezervirana za kompozitora i 3 putem SMS-a.

Kada primite poruku s tonom zvona, učinite sljedeće.

1. Za slušanje tona zvona pritisnite tipku funkcije **Sviraj**
2. Za spremanje tona zvona pritisnite tipku funkcije **Spremi**
3. Odaberite lokaciju na koju želite snimiti ton zvona i pritisnite tipku funkcije **Uredu**.
4. Da biste upotrijebili ton kao aktivni ton zvona pritisnite tipku funkcije **Da**. U suprotnom odaberite **Ne**.

Ako vaša SIM kartica podržava ALS, ovom opcijom također možete dodijeliti drukčiji ton zvona svakoj liniji, i tako razlikovati dolazne pozive.

Kompozitor

Meni 4-2

Ovaj meni omogućava vam skladanje vlastitog uobičajenog tona zvona.

- Na raspolaganju su vam tri oktave.
- Možete unijeti najviše 100 nota.
- Možete prilagođavati duljinu note i pauze.

Skladanje melodije

1. Možete skladati tri melodije. Kad uđete u meni, pojavljuje se ime melodije (ako već postoji). Ako ne postoji melodija, na zaslonu se pojavljuje **Prazno**. Odaberite ime melodije koju želite urediti.
2. Pritisnite tipku funkcije **Odaberi**, za skladanje melodije koristite sljedeće tipke:

Da biste...

Unijeli ton C,
prve note u ljestvici

Unijeli ton D

Unijeli ton E

Unijeli ton F


Unijeli ton G


Unijeli ton A


Unijeli ton B


Prešli u višu ili nižu oktavu


Pritisnite...


Tipku  .


Tipku  .


Tipku  .

Tipku  .

Tipku  .


Tipku  .

Tipku  .


Tipku  .

Da biste...**Pritisnite...**



Unijeli pauzu

Pritišćite tipku  dok ne nadete željenu duljinu pauze.


Izbrisali notu

Tipku .


Povisili ili snizili notu za polustupanj

Tipku  (na primjer A se mijenja u A#, A# u B i tako dalje svaki puta kada pritisnete tipku .

Dodali (noti ili ne

Tipku .


Promijenili duljinu note

Tipku  (trajanje će se promijeniti svakim pritiskom na tipku).

Preslušali vašu melodiju

Tipku funkcije **Slušaj**.

Poništili promjene


Tipku .3. Kada ste zadovoljni, pritisnite tipku funkcije **Da**.

4. Upišite ime melodije.


Opaska: Detalje o unosu imena naći ćete na stranici 35.

Biti ćete upitani želite li koristiti melodiju kao ton zvona.


5. Ako želite tu melodiju odaberete tipku funkcije **Da**. Melodija će biti spremljena i telefon će odsvirati melodiju svaki puta kad bude zazvonio.**Brisanje odabrane melodije**

1. Odaberite melodiju koju želite obrisati.
2. Pritisnite i držite  nekoliko sekundi. Obrisat će se sve note.
3. Pritisnite tipku funkcije **Slušaj**. Zaslon će vas upitati jeste li sigurni da želite obrisati poruku. Odaberite tipku funkcije **Da**.

Glasnoća zvonje.*Meni 4-3*

Pomoću ove opcije možete ugoditi glasnoću zvona. Koristite tipke  za ugađanje glasnoće. Što je više štapića, razina glasnoće je veća.

Glasnoća tipke*Meni 4-4*

Ovom opcijom možete podesiti glasnoću tipki pomoću tipke . Što je veći broj štapića to su tipke glasnije.

Vrsta zvona*Meni 4-5*

Možete odrediti kako želite da vas telefon obavijesti o dolaznom pozivu. Možete koristiti sljedeće opcije.

Samo svjetlo: uključi se samo osvjetljenje; telefon ne zvoni i ne vibrira.

Melodija: telefon svira melodiju koju ste odabrali opcijom u meniju **4-1**.

Vibracija: telefon vibrira umjesto zvonjenja.

Vibr+melodija: telefon i vibrira i zvoni.

Ton tipkovnice

Meni 4-6

Kad pritisćete tipke na tipkovnici, čujete odgovarajuće tonove, koje možete odabrati pomoću ove funkcije. Možete koristiti sljedeće opcije.

Isključen: tipke ne proizvode nikakve tonove.

Ton: svaka tipka proizvede različiti ton kad je pritisnete.

Bip: svaka tipka proizvede isti ton kad je pritisnete.

Ton poruke

Meni 4-7

Pomoću ove opcije možete odabrati način na koji želite da vas telefon obavijesti o primitku nove SMS poruke. Možete koristiti sljedeće opcije.

SMS zvuk 1 ~ SMS zvuk 10: telefon se oglasi odabranim tonom za SMS.

Jedan Bip: telefon se oglasi jednim tonom upozorenja.

Samo svjetlo: trepće signalno svjetlo na vrhu telefona.

Ton pogreške

Meni 4-8

Ova opcija omogućava vam da odredite način na koji želite da vas telefon obavijesti da ste učinili neku pogrešku. Možete koristiti sljedeće opcije.

Isključeno: oglašavanje je isključeno.

Uključeno: telefon se javlja tonom upozorenja da označi pogrešan unos.

Ton svake minute

Meni 4-9

Pomoću ove opcije možete odrediti da vas telefon svake minute tonski obavijesti tijekom trajanja odlaznog poziva, kako biste znali koliko traje vaš razgovor. Možete koristiti sljedeće opcije.

Isključeno: oglašavanje je isključeno.

Uključeno: telefon se oglašava svake minute.

Ton priključenja

Meni 4-0

Ova opcija omogućava vam da odredite hoće li se telefon javiti znakom upozorenja kad se priključi na mrežu. Možete koristiti sljedeće opcije.

Isključeno: oglašavanje je isključeno.

Uključeno: telefon vas zvukom upozorava kad dobijete vezu.

Postavke

Vaš telefon omogućava vam da sami odaberete mnoge od opcija prema vlastitim željama. Svim tim opcijama možete pristupiti kroz meni **Postavke**.

Postavke telefona

Meni 5-1

Pozdravna poruka


Ako želite, možete sastaviti pozdravnu poruku koju će vam telefon nakratko ispisati na zaslonu u trenutku kad ga uključite. Ispisuje se trenutačna poruka.

Da biste...

Izbrisali postojeću poruku


Unijeli novu poruku

Pritisnite...

Tipku  i držite je dok se poruka ne obriše.


Odgovarajuće alfanumeričke tipke.

Za detaljnije upute o unosu znakova pogledajte stranicu 35.

Ako se želite vratiti na prethodnu razinu menija bez spremanja unosa, pritisnite tipku .

Vlastiti broj

Opaska: Sadržaj ovog menija može se razlikovati ovisno o vašoj SIM kartici.

Pomoću ovog menija možete unijeti vlastito ime i broj. Ako ste pretplaćeni na uslugu druge linije (ALS), tipkama  možete odabrati liniju.

Dostupne su sljedeće opcije:

Uredi: možete urediti ime i broj.


Obriši: možete izbrisati ime i broj.

Jezik

Možete sami odabrati neki drugi postav za jezik teksta i jezik govora. Kad je opcija jezika vaše SIM kartice postavljena na **Automatski**, jezik će automatski biti odabran, ovisno o jeziku SIM kartice koju trenutačno koristite.


Također možete postaviti pred programirani način unosa teksta. Detalje možete naći na stranici 35.


Bilo koja tipka

Ovisno o odabiru opcije **Bilo koja tipka**, možete odgovoriti na dolazni poziv pritiskom na bilo koju tipku osim tipke  i tipke funkcije **Odbaci**.

Želite li odbiti poziv, pritisnite tipku  ili tipku funkcije **Odbaci**.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključeno: za odgovor na dolazni poziv možete pritisnuti bilo koju tipku osim tipke  i tipke funkcije **Odbaci**.

Isključeno: na dolazni poziv možete odgovoriti jedino pritiskom na tipku  ili tipku funkcije **Primi**.

Osvjetljenje

Sami možete odrediti hoće li telefon uključivati osvjetljenje ili ne. Isključivanjem osvjetljenja, moguće je neznatno povećati vrijeme čekanja odnosno razgovora. Možete koristiti sljedeće opcije.

Kratko: osvjetljenje se uključuje kad pritisnete neku tipku ili primite poziv, a isključuje se 10 sekundi nakon što ste pritisnuli zadnju tipku.

Dugo: osvjetljenje se uključuje kad pritisnete neku tipku ili primite poziv, a isključuje se 20 sekundi nakon što ste pritisnuli zadnju tipku.

Isključeno: telefon neće uključivati osvjetljenje.

Svjetlo mreže

Uz pomoć ove opcije možete odrediti želite li da servisno svjetlo na vrhu telefona bude uključeno ili isključeno. Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključeno: servisno svjetlo svjetluca kad je telefon spreman za uporabu.

Isključeno: servisno svjetlo nije uključena.

Autom. pozivanje

Kad je uključena funkcija automatskog ponovnog biranja, telefon će sam nastaviti nazivati telefonski broj koji trebate, u najviše deset pokušaja.

Opaska: Razdoblje između dva pokušaja pozivanja je promjenljivo.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključeno: telefon automatski ponovno bira broj.

Isključeno: telefon ne bira ponovno broj koji ste pokušali nazvati.

Autom. javljanje

Dok je uključena funkcija automatski odgovor, telefon će sam primiti poziv nakon 3, 5 ili 10 sekundi. Naravno, možete i isključiti ovu funkciju.

Opaska: Ova mogućnost vam je na raspolaganju samo ako je telefon priključen na uređaj za korištenje u vozilu (opcijski).

ID pozivatelja

Možete odrediti da telefon ne šalje vaš broj, pa se on u tom slučaju neće ispisati na zaslonu telefona koji zovete.

Opaska: Neke mreže ne dopuštaju korisnicima mijenjanje ovog postava.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Predpodešenje: koristi se postav koji je odredila vaša mreža.



Sakrij broj: vaš telefonski broj ne ispisuje se na zaslonu telefona koji zovete.

Pošalji broj: uvijek kad uputite poziv, telefon šalje vaš broj.


Tipkalo zaključ.

Pomoću ove funkcije možete spriječiti slučajno pritiskanje tipaka.

15 sekundi/30 sekundi/1 minuta/2 minuta:

Kada je postavljeno, na zaslonu je vidljiva ikona () i unos pomoću tipaka je onemogućen. Da biste aktivirali tipkovnicu pritisnite lijevu tipku funkcije i tipku  . Tipkovnica se automatski zaključava ako se ni jedna tipka ne pritisne u zadanom vremenu.

Isključeno: tipkovnica se ne zaključava automatski.

Opaska: Možete ručno zaključati tipkovnicu ako držite pritisnutu tipku  pri početnom ekranu, bez obzira na postavke zaključavanja.

Tvorničko postavljanje

Uvijek možete jednostavno vratiti svoj telefon na njegove tvorničke postavke. Morate učiniti sljedeće:

1. Odaberite opciju **Tvorničko postavljanje**.
2. Unesite četveroznamenkastu lozinku telefona.

Opaska: Lozinka je tvornički postavljena na 0000. Pogledajte na stranici 96 kako se mijenja ovu lozinku.

Aktivna linija

Neke SIM kartice moguće je koristiti s dva pretplatnička broja (usluga mreže). Ova funkcija vam je na raspolaganju samo ako ju podržava vaša SIM kartica.

Ovaj meni omogućava vam da odaberete željenu liniju s koje želite upućivati pozive. Neovisno o liniji koju ste odabrali, možete odgovarati na pozive s obje linije. Kad odaberete liniju, nakon imena davatelja usluga pojavi se i njen broj.

Kad odaberete opciju **Ručno**, možete odabrati liniju kad god se nalazite u funkcijama zabrane poziva, preusmjerenja poziva ili čekanja, te ne postoji indikator koji pokazuje aktivnu liniju.

Usluga Mreže

Meni 5-2

Sljedeće funkcije su usluge mreže. Posavjetujte se s vašim davateljem usluga o mogućnosti pretplate na ove funkcije ako ih želite koristiti.

Preusmjerenje poziva

Opaska: Opcije preusmjerenja poziva koje vaša mreža e podržava ne vidi se na zaslonu.

Usluga preusmjerenja poziva omogućava vam da olazne pozive preusmjerite na broj koji odredite.

Primjer: Želite preusmjeriti poslovne pozive kolegi dok te vi na odmoru.

Postoji nekoliko načina preusmjerenja poziva.

Preusmjerenje za sve: mreža preusmjerava sve pozive.

Zauzeto: pozive će biti preusmjereni ako ste u tijeku drugog razgovora

Nema odgovora: pozivi će biti preusmjereni ako se u određenom vremenu ne javite na telefon.

Nedostupan: pozivi će biti preusmjereni ako se nalazite izvan područja koje pokriva vaš davatelj usluga.

Nedostupno: pozivi će biti preusmjereni ako ste zauzeti, ne odgovarate ili ako ste nedostupni.

Poništavanje svih: sve opcije preusmjerenja poziva su poništene.

Opaska: Ove opcije mogu biti različite, ovisno o SIM kartici.


Sami možete odrediti vaše osobne mogućnosti preusmjerenja poziva za svaku od sljedećih vrsta:

- Samo glasovni pozivi
- Samo fax poruke (ne može se koristiti ako je linija 2 u uporabi)
- Samo data poruke (ne može se koristiti ako je linija 2 u uporabi)


Primjer: Možete:

- Preusmjeriti sve pozive s telefaksa na svoj faks uređaj u uredu
- Preusmjeriti glasovne pozive kolegi ako ste vi već u tijeku nekog poziva

Za namještanje vaših opcija preusmjerenja poziva, učinite sljedeće.

1. Pritiskom na tipke  odaberite vrstu poziva koje želite preusmjeriti, dok se na zaslonu ne ispiše odgovarajuća opcija, a zatim pritisnite tipku

Odaberi


2. Odaberite vrstu poziva koju želite preusmjeriti tipkama , dok se na zaslonu ne ispiše odgovarajuća opcija, a zatim pritisnite tipku

Odaberi

3. Pritisnite tipku funkcije **Aktiviraj** potvrdu vaših postava.

4. Možete unijeti broj po svom izboru.

Za unos međunarodnog pred broja pritisnite tipku **0**, dok se na zaslonu ne ispiše znak **+**. Osim toga, možete odabrati broj iz imenika ili broj vašeg glasovnog spremnika pritiskom na tipku funkcije **Opcije**, pa onda **Imenik** ili **Broj glasovnih poslužitelja**.

5. Kad izaberete, pritisnite tipku  ili tipku funkcije **Uredu**; telefon će vaše postavke poslati mreži, a potvrda mreže ispisat će se na zaslonu.

Ako želite isključiti neke postavke preusmjerenja poziva, učinite sljedeće.

1. Odaberite opciju preusmjerenja poziva koju želite isključiti.
2. Odaberite vrstu poziva na koju se odnosi ta opcija.
3. Pritisnite tipku funkcije **Ukloni**.

Telefon šalje vaše naredbe mreži, a na zaslonu se ispisuje potvrda mreže.

Osim toga, možete odjednom isključiti sva preusmjeravanja poziva odabirom opcije

Poništavanje svih.

Opaska: Kad su svi pozivi preusmjereni, jedan od dolje navedenih pokazatelja je prikazan u zadnjem redu zaslona.

Preusmjeravanje 1: Preusmjereni su svi pozivi s linije 1.

Preusmjeravanje 2: Preusmjereni su svi pozivi s linije 2.

Preusmjeri sve: Preusmjereni su svi pozivi s linija 1 i 2.

Blokiranje poziva

Ova usluga mreže omogućava vam da ograničite svoje pozive.

Uslugu možete namjestiti na sljedeće načine.

Svi odlazni: ne možete uputiti poziv.

Međunarodni: ne možete uputiti međunarodni poziv.



Međunarodni osim domaćih: dok ste u inozemstvu, poziv možete uputiti samo na brojeve unutar zemlje u kojoj se nalazite te na brojeve u vašoj matičnoj zemlji (zemlji u kojoj je lociran vaš davatelj usluga).

Svi dolazni: ne možete primati pozive.

Dolazni u inozemstvu: ne možete primati pozive ako se služite svojim telefonom izvan područja koje pokriva vaša matična mreža.

Poništavanje svih: deaktivirana su sva ograničenja; normalno možete upućivati i primati pozive.

Da biste odredili vlastita ograničenja, učinite sljedeće.

1. Odaberite željenu vrstu ograničenja pritiskom na tipke  dok se na zaslonu ispiše odgovarajuća opcija i pritisnite **Odaberi**.
2. Odaberite željenu vrstu poziva pritiskom na tipke  dok se na zaslonu ispiše odgovarajuća opcija i pritisnite **Odaberi**.
3. Pritisnite tipku funkcije **Aktiviraj** potvrdu svojih izbora.
4. Unesite lozinku za ograničenja poziva koju ste dobili od svoje mreže.

Telefon šalje vaše naredbe mreži, a na zaslonu se ispisuje potvrda mreže.

Ako želite isključiti pojedina ograničenja, učinite sljedeće.

1. Odaberite opciju ograničenja koje želite isključiti.
2. Odaberite vrstu poziva na koju se odnosi ta opcija.
3. Pritisnite tipku funkcije **Ukloni**.
4. Unesite lozinku za ograničenja poziva koju ste dobili od svoje mreže.

Telefon šalje vaše naredbe mreži, a na zaslonu se ispisuje potvrda mreže.

Odabirom opcije **Poništi** svih možete isključiti sva ograničenja poziva.

Promijena šifre blokiranja: uz pomoć ove opcije možete postaviti i promijeniti lozinku za ograničenje poziva koju ste dobili od mreže.


Prije nego što odredite novu lozinku, morate unijeti staru.

Kad unesete novu lozinku, morate je potvrditi ponovnim unosom.

Držanje poziva

Ova usluga mreže omogućava vam da vas telefon obavijesti kad vas tijekom razgovora netko pokuša nazvati.

Za postavljanje opcije poziva na čekanju, učinite sljedeće.

1. Pritiskom na tipke  odaberite vrstu poziva na koju želite primijeniti opciju poziva na čekanju, a kad se odgovarajuća opcija osvijetli, pritisnite

Odaberi.

2. Pritisnite tipku funkcije **Aktiviraj** potvrdu svojih izbora.

Telefon šalje vaše naredbe mreži, a na zaslonu se ispisuje potvrda mreže.

Za isključenje određenog postava poziva na čekanju, učinite sljedeće.

1. Odaberite vrstu poziva na koju želite primijeniti ovu opciju.
2. Pritisnite tipku funkcije **Deaktivir.**

Telefon šalje vaše naredbe mreži, a na zaslonu se ispisuje potvrda mreže.

Sve postavke poziva na čekanju možete zajedno isključiti uz pomoć opcije **Poništi sve**.


Odabir mreže

Funkcija odabira mreže omogućava vam da:

- Odaberete hoće li se mreža čiji signal primete (kad ste izvan područja vlastite mreže) odabrati automatski ili to morate učiniti ručno
- Odredite preferirani popis koji će biti u uporabi kad telefon automatski bude odabirao mrežu


Opaska: Mrežu koja nije vaša domaća mreža možete odabrati samo ako ona ima potpisan valjani ugovor s vašim davateljem usluga.

Da biste odredili hoće li se mreža odabirati automatski ili ručno kad niste na području vlastite mreže, učinite sljedeće.

1. Kad se na zaslonu ispiše **Odabir mreže** pritisnite tipku funkcije **Odaberi**.
2. Pritišćite tipke  dok se na zaslonu označi odgovarajuća opcija te pritisnite tipku funkcije **Uredu**.

Ako odaberete **Automatski**, bit ćete povezani s mrežom koja je prva dostupna na preferiranom popisu.

Ako odaberete **Ručno**, telefon traži dostupne mreže. Prijedite na korak 3.

3. Pritišćite tipke  dok se na zaslonu označi potrebna mreža te pritisnite **Uredu**.

Identifikacija linije

Pomoću ove opcije možete pregledavati sljedeće postavke.

CLIP (Calling Line Identification Presentation) /
COLP (Connected Line Identification Presentation)

Ako su ove usluge mreže uključene, na zaslonu vam se tijekom poziva ispisuje broj pozivatelja. Ako je taj broj jednak nekom od onih koje ste spremili u imenik, ispisat će se i ime pridruženo tom broju.

CLIR (Calling Line Identification Restriction) /
COLR (Connected Line Identification Restriction) Ako su ove usluge mreže uključene, na telefonu osobe koju ste zvali neće se ispisati vaš broj.

Zatvorena grupa korisnika (CUG)

Ova usluga mreže omogućava vam da svoje odlazne i dolazne pozive ograničite na određeni broj osoba. Možete biti članom bilo koje od 10 skupina korisnika. Za detaljnije obavijesti o osnivanju, aktiviranju i uporabi zatvorene skupine korisnika obratite se svom davatelju usluga.

Primjer: Neka kompanija unajmi SIM kartice za svoje uposlenike i želi ograničiti odlazne pozive na članove te skupine.

Aktiviranje zatvorene grupe korisnika (CUG)

Kad odaberete meni **Zatvorena grupa korisnika**, telefon će vas upitati želite li aktivirati tu funkciju. Pritisnite tipku funkcije **Da**. Sad možete pristupiti sljedećim opcijama.

Deaktiviraj: isključuje funkciju CUG.

Popis indeksa: možete prelistavati, dodavati ili brisati brojeve s popisa zatvorene skupine korisnika (CUG). Pojavljuje se popis trenutačnih brojeva CUG-a. Dodajte nove brojeve (prema uputama mreže) ili izbrišite odabranu skupinu.

Da biste...

Pretraživali
postojeće CUG popise


Dodali novi
CUG popis

Obrisali
CUG popis

Pritisnite...

Tipke .

Tipku funkcije **Opcije**,
odaberite **Dodaj** i unesite
indeks.

Tipke  da biste
odabrali indeks koji želite
obrisati, pritisnite tipku
funkcije **Opcije** i odaberite
Briši

Izvan dosega: možete dopustiti ili zabraniti pozivanje brojeva koji nisu na popisu za zatvorenu skupinu korisnika. Ova mogućnost ovisi o vrsti CUG pretplate. Molimo vas da to provjerite kod svog davatelja usluga.

Postavlja. grupa: vašem davatelju usluga možete prenijeti mogući pred postav CUG-a. Nakon što tako učinite, možete koristiti opciju **Postavlja. grupa**. Kad pokušate uputiti poziv, mreža će vam ponuditi opciju korištenja pred postava CUG-a, umjesto da odaberete neki CUG s popisa.

Sigurnost Postav

Meni 5-3

Sigurnosni postavi služe da biste mogli upotrebu svoga telefona ograničiti na:

- Ljude prema vašem izboru
- Vrste razgovora prema vašem izboru

Za zaštitu mogućnosti koje vam pruža vaš telefon koristi se više različitih kodova i lozinki. Opisujemo ih u sljedećim poglavljima (pogledajte stranicu 122).

PIN provjera

Kad je aktivirana opcija pristupnog koda, vaš telefon će od vas zatražiti unos PIN-a svaki puta kad ga budete uključivali. Zbog toga nijedna osoba koja nema vaš PIN kod ne može koristiti vaš telefon ako joj to sami ne dopustite.

Opaska: Ako želite deaktivirati opciju pristupnog koda, najprije morati unijeti PIN.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključi: svaki put kad uključite telefon, morate unijeti PIN.

Isključi: kad uključite telefon, on se izravno povezuje s mrežom.

PIN promjena

Ova opcija omogućava vam da promijenite PIN kod ako je opcija Provjera PIN-a uključena. Uvijek morate unijeti trenutačni PIN prije nego što ga mijenjate u novi.

Nakon što ste unijeli novi PIN, telefon od vas traži da ga potvrdite tako što ćete ga ponovno upisati.

Zaključan telef.

Dok je uključena ova funkcija, telefon je zaključan i vi morate svaki puta prilikom uključivanja telefona najprije unijeti četveroznamenasti sigurnosni kod.

Lozinka je tvornički postavljena na 0000. Želite li promijeniti sigurnosni kod, koristite opciju menija **Promjena šifre (5-3-4)**.

Kad jednom unesete točan sigurnosni kod, možete upotrebljavati telefon sve dok ga ne isključite.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključi: kad uključite telefon, morate upisati lozinku.

Isključi: kad uključite telefon, ne morate upisati lozinku.

Promjena šifre

Izbor opcije Promjena šifre dopušta vam promjenu lozinke telefona. Prvo morate unijeti trenutačnu lozinku, a zatim novu.

Lozinka je tvornički postavljena na 0000. Nakon što ste unijeli novu lozinku, telefon od vas traži da je potvrdite tako što ćete je unijeti još jednom.

SIM zaključavanje

Kad je opcija blokade kartice uključena, telefon radi samo s trenutačnom SIM karticom.

Nakon što ste upisali kod za zaključavanje, morate ga potvrditi tako što ćete ga ponovno upisati.

Za otključavanje SIM kartice, morate unijeti kod za zaključavanje.

FDN način

FDN (Fixed Dial Number) način, ako ga podržava vaša SIM kartica, omogućava vam ograničavanje odlaznih poziva na samo određene telefonske brojeve.

Možete koristiti sljedeće opcije.

Uključi: možete zvati samo brojeve spremljene u imeniku. Morate unijeti kod PIN2.

Isključi: možete zvati bilo koji broj.

Opaska: Nemaju sve SIM kartice kod PIN2. Ako ga vaša SIM kartica nema, ova opcija menija neće se pojaviti na zaslonu.

Promjena PIN2

Promjena PIN-a2 omogućava vam mijenjanje vašeg PIN2 koda. Morate unijeti trenutačni PIN2 kod prije nego što upišete novi.

Nakon što ste upisali novi PIN2 kod, morate ga potvrditi tako da ga ponovno upišete.

Opaska: Nemaju sve SIM kartice kod PIN2. Ako ga vaša SIM kartica nema, ova opcija menija neće se pojaviti na zaslonu.

LCD Postav

Meni 5-4

LCD Postav omogućuju vam da postavite stanje LCD zaslona.

Ekran

Možete odabrati sliku koja se pojavljuje pri praznom zaslonu.

Normalno: pojavljuje se LCD <Davalatelj usluga> i trenutačno vrijeme i datum.

Prikaz zaslo.: LCD pokazuje sliku odabranu opcijom **Odaberi sliku**.

Sat: pokazuje analogni sat.



Za trenutni prikaz normalnog načina pritisnite bilo koju tipku.

Opaska: Pritiskom na bilo koju tipku prikazuje se normalni način. Ako niti jedna tipka nije pritisnuta u određenom periodu zaslon automatski prelazi u prethodno definirani način.

Odaberi sliku

Omogućava vam da odaberete sliku koja će biti prikazana kad podesite opciju **Ekran** na **Prikaz zaslo**. Možete odabrati jednu od 5 slika (Prikaz 1 - 5).

LCD kontrast

Omogućava vam da ugodite kontrast na LCD zaslonu. Pritisnite  ili  kako biste povećali ili smanjili kontrast.

Pretraživač Postav

Meni 5-5

Opaska: Ovaj meni se možda neće pokazati, ovisno o vašem davatelju usluga.

Možete postaviti nekoliko "udaljenih servera" (proxy) koristeći meni **Proxy postav (Meni 5-5-1)**, te možete odabrati jedan od njih za trenutni proxy uporabom menija **Tekući Proxy (Meni 5-5-2)**. Svaki proxy sadrži sljedeće informacije. One se mogu razlikovati ovisno o vašoj mreži. Za detalje se obratite svom davatelju usluga.

Proxy Ime: možete urediti ime proxija.

WDP Adresa: unesite adresu WDP-a.

Broj priključka: unesite broj porta koji se koristi za priključak.

Home URL: unesite broj vašeg domaćeg URL-a.


Točka pristupa

- NAS broj telefo.: možete unijeti broj PPP servera.
- Logiraj ime: možete unijeti login name PPP servera. Ako je potrebno, možete ga zanemariti.
- Šifra: možete unijeti lozinku PPP servera. Ako je potrebno, možete ga zanemariti.
- Tip mreže: možete odabrati jednu od tipova mreže između V.32 Transparent, V.32 Non Transparent, V.110 Transparent i V.110 Non Transparent.

Servisna boja

Meni 5-6

Moguće je izabrati između šest boja:
normalno (zelena), crvena, narančasta, ljubičast,
plava i nebesko plavo.

Možete pregledati boje tipkama . Pritisnite tipku
funkcije **Odaberi** da biste odabrali željenu boju.

Organizator

Organizator vam omogućava da učinite sljedeće:

- Napišete raspored
- Računate
- Provjeravate kalendar
- U telefonu namjestite točan datum i vrijeme
- Namjestite alarm koji zvonu u točno određeno vrijeme (da vas, primjerice, podsjeti da morate na sastanak)
- Provjerite koje je vrijeme u različitim gradovima bilo gdje u svijetu

Raspored

Meni 6-1

Raspored vam pomaže da imate kontrolu nad vašim obvezama, pozivima koje trebate obaviti, sastancima i rođendanima. Na dan u koji ste upisali rođendan, događaj na koji vas treba podsjetiti ili poziv koji trebate obaviti, oglasit će se alarm da vas upozori na taj datum.

Opaska: Telefon mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju.






Kad uđete u meni **Raspored**, možete koristiti sljedeće opcije.


Idi na datum: možete unijeti određeni datum i na njega uvrstiti neku zadaću.

Vidi sve: pokazuje vam raspored sa svim zadaćama koje ste unijeli.

Briši sve: briše sve zadaće u rasporedu koje ste unijeli.

Ako želite formirati novi raspored, učinite sljedeće.

1. Kad se na zaslonu pojavi kalendar, odredite mjesec uporabom tipaka , te odaberite tjedan uporabom tipaka  i  te dan tipkama  i . Možete koristiti i opciju menija **Idi na datum** kako biste odredili datum.

Opaska: Želite li poništiti odabir koji ste učinili u kalendaru, pritisnite . Telefon se vraća na prethodnu razinu menija.

2. Kad pritisnete tipku funkcije **Uredu**

3. Odaberite vrstu rasporeda. Na raspolaganju su vam:

Podsjetnik: zahtijeva sadržaj i vrijeme.


Poziv: zahtijeva broj telefona i vrijeme.

Sastanak: zahtijeva sadržaj i vrijeme.

Rođendan: zahtijeva ime i vrijeme.

4. Unesite sadržaj zadaće u rasporedu. Detalje o unosu možete naći na stranici 35.
5. Ako želite ugoditi alarm na datum i vrijeme određeno u rasporedu, odaberite **Da**. Ako odaberete **Ne**, telefon će samo spremi zadaću koju ste unijeli u raspored.
6. Ako odaberete **Da** telefon od vas traži da ugodite alarm i da odredite vrijeme alarma te pritisnete tipku **Uredu**.

Datum u kojem već imate unesenu neku zadaću pokazat će se podebljano. Ako odaberete takav datum, moći ćete vidjeti sadržaj unosa.

Opaska: Ako ste zakazali više događaja za jedan dan možete doći do traženog događaja tipkama .

Možete koristiti sljedeće opcije.

Dodaj: možete unijeti novi sadržaj. Detalje o unosu možete pronaći na stranici 42.

Briši: briše zadaću u rasporedu.

Premjesti: pomiče zadaću u rasporedu na neki novi datum koji ste odabrali.

Kopiraj: kopira zadaću u rasporedu na neki novi datum koji ste odabrali.

Briši Dan: briše zadaće u rasporedu za taj datum.

Alarm

Meni 6-2

Pomoću ove opcije možete postaviti alarm da zvoni u određeno vrijeme.

Možete koristiti sljedeće mogućnosti.



Dnevni alarm: alarm zvoni svakoga dana u isto vrijeme.


Jednokra. alarm: alarm zvoni samo jednom i nakon toga se isključuje.

Tjedni alarm: alarm zvoni svakog tjedna istog dana i u isto vrijeme.

Alarm tona: možete odabrati poseban ton za zvono alarma.

Ako želite postaviti alarm, učinite sljedeće.

1. Odaberite alarm pritiskom na tipku funkcije **Odaberi**.
Postavljanje alarma ova opcija omogućava vam da ugodite alarm na neko vrijeme ili dane u tjednu.
2. Ako želite postaviti **Tjedni alarm**, odaberite dan i tjedan te pritisnite tipku .
Pojavljuje se simbol *, koji označava da ste odabrali dan. Ponovite ako je potrebno.
Ako želite da on ne bude vidljiv, pritisnite .
Također možete odabrati i više dana.
3. Pritisnite tipku funkcije **Uredu**.
4. Unesite željeno vrijeme, zatim pritisnite tipku funkcije **Uredu**. Na zaslonu se pojavljuje **Alarm Aktivirano**.

Kad ugodite jedan alarm, na vrhu zaslona možete vidjeti znak za alarm . Za gašenje alarma koji zvoni samo otvorite telefon i pritisnite bilo koju tipku dok je poklopac otklopljen.


Ako želite isključiti alarm, odaberite **Isključi alarm**.


Kalkulator


Meni 6-3

Vaš telefon možete koristiti i kao kalkulator s 9 znamenaka. Kalkulator može obavljati osnovne matematičke operacije: zbrajanje, oduzimanje, množenje, dijeljenje. Također možete računati i postotke.



























Ako želite koristiti kalkulator, učinite sljedeće.


1. Pomoću tipki s brojevima unesite prvu vrijednost.
2. Pritišćite tipku funkcije **Operator** dok ne nađete potreban matematički simbol: + (zbrajanje), - (oduzimanje), x (množenje), / (dijeljenje).
3. Unesite drugu vrijednost.
4. Prema potrebi ponovite korake 2 i 3.
5. Pritisnite tipku funkcije **Jednako** ili tipku  da biste dobili rezultat na dva decimalna mjesta.

Ako učinite pogrešku ili želite obrisati zaslon, koristite tipku .

Za decimalnu točku pritisnite tipku .

Primjeri:

| Izraz | Redosljed tipki | Rezultat |
|--------------------|---|----------|
| 12*3+5= | 12x3+5  (ili ) | 41 |
| 34+57= | 34+57  (ili ) | 91 |
| 45+57= | 45  (ili ) | 102 |
| 48-23= | 48-23  (ili ) | 25 |
| 14-23= | 14  (ili ) | -9 |
| 68*25= | 68x25  (ili ) | 1700 |
| 68*40= | 40  (ili ) | 2720 |
| 35/14= | 35/14  (ili ) | 2.5 |
| 98/14= | 98  (ili ) | 7 |
| 10% of 200 | 200x10  | 20 |
| 10=? % of 100 | 10/100  | 10 |
| 10% dodatka na 200 | 200+10  | 220 |
| 10% popusta od 200 | 200-10  | 180 |
| kvadrat od 4 | 4x  (or ) | 16 |
| recipročno od 8 | 8/  (or ) | 0.12 |

Opaska: Kad dovršite računanje, pritisnite tipku  za izlaz iz kalkulatora i povratak u prethodnu razinu menija.

Lista obaveza


Meni 6-4

Ova opcija vam omogućava da:

- Sastavite listu obaveza
- Dodjelite svakoj obavezi rok i prioritet
- Posložite obaveze po prioritetu i oznaci stanja (☐ za neizvršene obaveze, ☒ za izvršene obaveze)


Stvaranje liste obaveza

Da biste stvorili listu obaveza učinite sljedeće.

1. Pritisnite tipku funkcije **Novo**
2. Unesite obavezu
Za dodatne informacije o unosu teksta pogledajte stranicu 35.
3. Pritisnite tipku funkcije **Uredi**.
4. Odaberite visoki ili niski prioritet pomoću tipke  i tipke funkcije **Odaberi**.
5. Unesite krajnji rok.
6. Pritisnite tipku funkcije **Da**.

Uređivanje liste obaveza

Ako su obaveze već definirane kada odaberete opciju **Lista obaveza (6-4)**, trenutni sadržaj se prikazuje zajedno sa pripadajućom oznakom stanja.

Da biste pogledali detaljan sadržaj obaveze, pritisnite tipku funkcije **Pogled**. Da biste promijenili stanje obaveze pritisnite tipku .

Možete odabrati sljedeće opcije, pritiskom na tipku funkcije **Opcije**.

Novo: omogućuje vam da stvorite novi unos.

Znak: omogućava vam da označite zadatak kao završen.

Uredi: omogućuje da uredite postojeći zadatak.

Sortiraj: omogućuje vam da posložite obaveze po prioritetu (visok, nizak) ili stanju (završen, nezavršen).

Kopiraj: kopira obavezu.

Briši: briše obavezu.

Briši sve: briše sve obaveze.






Kalendar

Meni 6-5

Možete pregledavati kalendar od 1900 do 2099. Na dnu ekrana se pokazuje indikator:
xxxD/yyW

Gdje xxx predstavlja broj dana u godini a yy broj tjedna.


Primjer: 122D/18W

Pomoću tipki  ili  mjenjate dane, tipke  ili  mjenjaju tjedne i tipkom  mjenjate mjesece.

Također možete mjenjati datum koristeći opciju **Idi na**.


Svjetsko vrijeme

Meni 6-6

Vaš telefon može vam dati obavijest o točnom vremenu u 21 velikom gradu u svijetu. Pregledajte popis gradova tipkom . Zaslون pokazuje:

- Ime grada
- Točan datum i vrijeme
- Vremensku razliku između odabranog grada i vašeg grada, ako ste u telefonu namjestili svoje mjesno vrijeme (vidi dalje za detaljnije obavijesti) ili GMT (kod tvorničkog postava)

Za namještanje vremenske zone u kojoj se nalazite, učinite sljedeće.

1. Odaberite grad koji pripada vašoj vremenskoj zoni pritiskom na tipke  jednom ili više puta. Na zaslonu se ispisuje mjesno vrijeme i datum.

2. Pritisnite tipku funkcije **Postavi**.

3. **Da biste...**

Pritisnite...

Ispravili datum/
vrijeme ovim novim
namještanjem

Tipku funkcije **Postavi**
loka.

Pokazali da
vremenska zona
trenutačno koristi
ljetno vrijeme

Tipku funkcije **Postavi**
DST Kraj vremenske
razlike pojavljuje se na
zaslonu znak.

Pokazali da
vremenska zona
više ne koristi
ljetno vrijeme

Tipku funkcije **Odstrani**
DST (moguće samo kad
je kraj vremenske
razlike ispisan znak (*)).

Sat

Meni 6-7

Postavi vrijeme

Ova opcija omogućava vam da postavite sat, uz korištenje 24-satnog sustava.

Opaska: Prije nego što postavljate vrijeme, potrebno je odrediti vremensku zonu pomoću opcije menija **Svjetsko vrijeme (6-6)**.

Postavu datum

Ova opcija omogućava vam da postavite datum. Unesite dan, mjesec i godinu.

Oblik zapisa

Ova opcija omogućava vam da odredite oblik datuma između mogućnosti DD/MM/YYYY i MM/DD/YYYY.


Igre

Uporabom ovog menija možete također igrati popularne igre na svom telefonu.


Dodite do željene igre, te je izaberite tipkom funkcije **Odaberi**.


Možete koristiti sljedeće opcije.

Igraj: možete početi igrati.


Nivo: Pojavljuje se po potrebi. Omogućava vam da odaberete nivo igre. Odaberite nivo tipkom  i pritisnite tipku funkcije **Uredi**.

Konfiguracija: Omogućuje vam podešavanje postavke telefona kao pozadinsko svijetlo i zvuk.

Da biste podesili svaku stavku označite **Osvjetljen** ili **Zvuk** pritiskom na tipku  te odaberite između **Uklj** i **Isk** pritiskom na tipku funkcije **Uklj/Isk**.

Upute: daje objašnjenje kako se igra treba igrati. Možete pomicati stranicu gore ili dolje tipkom .

Najbolji rezultat: pokazuje listu najboljih rezultata.

Da biste prestali igrati igru pritisnite tipku .

Ako zabilježite najbolji rezultat za određenu igru, telefon prikazuje ekran sa Najboljim rezultatima kada završite s igrom.




WWW usluge

Vaš telefon možete koristiti i kao pretraživač web-a. Tako možete dobiti najnovije vijesti, obavijesti o vremenu, sportu i druge informacije, te možete koristiti elektronsku poštu i druge Internet usluge.


Za otvaranje vlastitog korisničkog računa za Internet molimo vas da se obratite svom davatelju usluga. Da biste mogli koristiti usluge web-a, morate točno unijeti svoj **Vlastiti broj (Meni 5-1-2)**.

Na početak

Meni 8-1

Želite li pokrenuti pretraživač, pri praznom zaslonu pritisnite tipku  ili pritisnite tipku funkcije **Meni**, a potom tipke  i .

Kad se priključite, na zaslonu će se pojaviti početna stranica. Što će se pojaviti na zaslonu kad ulazite na web pretraživač, ovisi o sadržaju vašeg davatelja usluga.




Pritisnite  za izlaz iz pretraživača u bilo koje vrijeme - pojavit će se prazan zaslon.

Znak

Meni 8-2

U oznake se može spremi do 5 adresa najdražih Internet stranica radi lakšeg pristupa.

Da bi se pristupilo oznakama:

1. Pritisnite **Meni** tipku funkcije u osnovnom meniju
2. Pritisnite  da biste pristupili meniju **WWW usluge**
3. Pritisnite  za **Znak**
4. Pomoću tipki  odaberite željenu adresu i pritisnete **Odaberi** tipku funkcije
5. Pritisnite tipku funkcije **Opcije**.

Dostupne su tri opcije.

Uredi: omogućava uređivanje postojeće ili unos nove adrese

1. Unesi/uredi naslov po želji (do 16 znakova)
2. Pritisnite **Uredu** tipku funkcije
3. Unesite/uredite URL adresu (do 128 znakova)
4. Pritisnite **Uredu** tipku funkcije

Idi: Omogućava otvaranje odabrane stranice



Briši: Omogućava brisanje odabrane oznake

Idi na

Meni 8-3

Možete otvoriti Web stranicu direktnim unosom URL adrese.

Da biste direktno otvorili URL adresu:

1. Pritisnite **Meni** tipku funkcije u osnovnom meniju
2. Pritisnite  da biste pristupili meniju **WWW usluge**
3. Pritisnite  za **Idi na**
4. Unesite URL adresu i pritisnite tipku funkcije **Idi**.

Navigacija pomoću WAP pretraživača

Internet možete pretraživati tipkama telefona ili menijem pretraživača.

Uporaba tipki telefona

Tipke telefona rade drugačije dok pretražujete Internet nego pri uobičajenom korištenju telefona.

Da biste...

Pretražili svaki red sadržaja

Se vratili na prethodnu stranicu

Se vratili na početnu stranicu

Pritisnite...



(osim na glavnu stranicu).

Držite

Uporaba menija pretraživača

Dok pretražujete web, dostupni su vam različiti meniji.

Za pristup meniju pretraživača:

1. Pritisnite . Pojavit će se popis menija.
2. Pronadite željeni meni pomoću tipki .
3. Pritisnite tipku funkcije **OK** da biste ušli u određeni meni.
4. Ako je potrebno, odaberite drugu opciju tipkama , i pritisnite tipku funkcije **OK**.

Opaska: Meniji pretraživača mogu se razlikovati ovisno o vašoj verziji pretraživača.

Na raspolaganju su vam sljedeće opcije.

Reload: ponovno učitava trenutačnu stranicu.

Home: vraća vas na glavnu stranicu davatelja usluga web-a u bilo kojem trenutku.

Bookmarks: pokazuje popis i omogućava vam odlazak na stranicu koju želite.

Mark Site: dodaje trenutačnu stranicu vašem popisu.

About Phone.com: pokazuje verziju pretraživača.

Advanced...: nudi više menija za uporabu pretraživača. Neke menije vaš davatelj usluga ne podržava.

Show URL: pokazuje URL trenutačne stranice.

Homepage: vraća vas na glavnu stranicu.

Offline Services: omogućava vam kopiranje ili spremanje stranica web-a, što će vam omogućiti da ih pregledavate i kad ne budete na mreži.

Outbox: sprema izlazni zahtjev pretraživača za kasnije postupanje.

Restart UP.Browser: čisti cache memoriju i vraća vas na glavnu stranicu.

Encryption: omogućava vam provjeru i stvaranje sigurnosnog ključa za kontakt sa serverom.



Unos teksta, brojeva ili simbola

Kad telefon zatraži da unesete tekst, pojavit će se trenutačna metoda unosa teksta na lijevoj tipki funkcije, kao abc/Abc/ABC, NUM ili SYM 1 - 4. Za promjenu načina unosa, koristite lijevu tipku funkcije, sve dok se na zaslonu pojavi željeni način.


abc/Abc/ABC: unosi mala i velika slova. Načine možete mijenjati pritiskom na tipku .

SYM1 ~ 4: unosi različite znakove i interpunkciju. Pritisnite tipku funkcije Više da biste vidjeli dodatne znakove.

NUM: unosi brojeve.

Ako želite urediti tekst, pomaknite pokazivač koristeći tipke  dok ne dođete do željenog položaja, a pogrešno slovo možete obrisati pritiskom na tipku . Zatim unesite točno slovo.

Informacija o priključenju na mrežu

Ako želite provjeriti koliko ste vremena priključeni na mrežu, pritisnite i držite tipku . Možete vidjeti trajanje priključenja u posljednjem redu sadržaja. Vrijeme čekanja je jedna ili više minuta (ovisi o davatelju usluga). To znači da, ako jednu ili više minuta ne koristite pretraživač, mreža se automatski gasi. U tom slučaju možete vidjeti da je vrijeme priključenja u tom trenutku zaustavljeno. Vrijeme priključenja će se poništiti svaki puta kad izađete iz pretraživača.

ALS (Alternate line service)

Opaska: Obratite se vašem davatelju usluga da biste provjerili dostupnost ove usluge i kako se pretplatiti na nju.

ALS omogućuje dvije linije na jednoj SIM kartici. Dakle, možete primati pozive na bilo kojoj liniji po potrebi. Ako se pred platite na ovu uslugu mreže, nekoliko dodatnih opcija omogućuje vam da podesite ovu opciju.

1. Odabir linije

Sa opcijom menija **Aktivna linija (5-1-#)** možete podesiti liniju koja će biti korištena automatski kada uputite poziv ili možete ručno izabrati liniju pri svakom pozivu. Za više detalja pogledajte stranu 85.

2. Uređivanje imena linije

Možete uređivati ime svake linije putem opcije menija **Vlastiti broj (5-1-2)**.

Kada uređujete naslov linije, ime se prikazuje, kad god je to potrebno, umjesto Linija 1 ili Linija 2. Za više informacija pogledajte stranicu 81.

3. Postavljanje vrste zvona

Da bi razlikovali dolazne pozive na dvije linije možete podesiti različiti zvuk zvonjenja na svakoj liniji putem opcije **Ton zvonjenja (4-1)**. Za više informacija pogledajte stranicu 74.

4. Postavljanje opcija preusmjeravanja poziva

Možete postaviti opcija preusmjeravanja poziva za svaku liniju, putem opcije **Preusmjerenje poziva (5-2-1)**. Ova usluga vam omogućuje da preusmjerite pozive primljene na određenoj liniji na broj koji odredite. Za više informacija pogledajte stranicu 86.

Rješavanje problema

Prije nego što pozovete servis, učinite ovih nekoliko malih provjera. One vam mogu uštedjeti vrijeme i novac zbog nepotrebnog pozivanja servisa.

Kad uključite telefon, pojavljuje se sljedeća poruka

Umetnite SIM karticu

- Provjerite je li SIM kartica ispravno umetnuta.

Telefon zaključan

- Uključena je funkcija automatskog zaključavanja telefona. Najprije morate unijeti pristupni kod, a onda možete upotrebljavati telefon.

Unesite PIN

- Po prvi puta koristite svoj telefon. Morate unijeti PIN koji ste dobili uz SIM karticu.
- Uključena je opcija koja traži od vas unos PIN-a svaki puta kad uključite telefon. Unesite PIN, a onda, ako želite, možete isključiti ovu opciju.


Unesite PUK

- Tri puta uzastopce unesen je pogrešan PIN, pa je telefon blokiran. Unesite PUK koji ste dobili od davatelja usluga.


Na zaslonu je ispisano "Nema mreže"

- Izgubili ste signal mreže. Možda se nalazite u području slabog signala (u tunelu ili okruženi zgradama). Pomaknite se na drugo mjesto i pokušajte ponovno.
- Pokušavate koristiti uslugu za koju se niste pretplatili kod svog davatelja usluga. Posavjetujte se s davateljem usluga radi daljnjih obavijesti.


Upisali ste broj, ali telefon ga nije birao

- Jeste li pritisnuli tipku ?
- Jeste li na odgovarajućoj mreži?
- Možda je uključena opcija ograničenja odlaznih poziva.

Sugovornik vas ne može dobiti

- Je li vam telefon uključen (jeste li pritisnuli tipku  i držali dulje od jedne sekunde)?
- Jeste li na odgovarajućoj mreži?
- Možda je uključena opcija ograničenja dolaznih poziva.




Sugovornik vas ne čuje dok govorite

- Jeste li opcijom isključili mikrofona (pojavljuje se **Isklj. mikrof** )?
- Držite li telefon dovoljno blizu ustiju? Mikrofona se nalazi u sredini na dnu telefona.

Telefon se oglašava tonom upozorenja na zaslonu se ispisuje "***Pažnja** baterija prazna"

- Baterija je nedovoljno napunjena. Zamijenite i napunite bateriju.

Zvučna kvaliteta poziva je loša

- Na zaslonu telefona provjerite pokazatelj jakosti signala (); broj štapića kraj simbola pokazuje snagu signala od jakog () do slabog ().
- Pokušajte lagano pomicati telefon, ili se približite prozoru ako ste u zgradi.

Telefon ne bira niti jedan broj iz imenika

- Provjerite jesu li brojevi točno spremljeni, koristeći se opcijom imenika.
- Ako je potrebno, ponovno ih unesite i spremite.

Ako ni pomoću navedenih uputa ne možete riješiti problem, zabilježite:

- Model i serijske brojeve svog telefona
- Podatke o garanciji
- Točan opis problema Potom se obratite mjesnom prodavatelju ili ovlaštenom SAMSUNG servisu.

Pristupni kodovi

Postoji više pristupnih kodova koje koristi vaš telefon i njegova SIM kartica. Ti kodovi pomažu vam da zaštitite telefon od neovlaštene uporabe.

Sigurnosne kodove (osim kodova PUK i PUK2) možete promijeniti uz pomoć opcija u meniju **Sigurnost Postav (5-3)**. Detaljnije upute možete naći ćete na stranici 94.

Lozinka telefona

Ovu lozinku koristi se radi sprječavanja neovlaštene uporabe vašeg telefona. Tvornički pripremljena lozinka telefona je 0000, pa vam preporučamo da tu lozinku promijenite prije nego što počnete koristiti vaš telefon. Novu lozinku čuvajte na tajnom i sigurnom mjestu, a ne uz telefon.

U slučaju da pet puta za redom unesete pogrešnu lozinku, telefon sljedećih pet minuta neće htjeti prihvatiti točnu lozinku.

PIN kod

PIN (Personal Identification Number) kod štiti vašu SIM karticu od neovlaštene uporabe. PIN kod se obično dobije zajedno sa SIM karticom. Ako je zahtjev za unosom PIN koda programiran (Meni **5-3-1**), telefon traži ovaj kod svaki puta kad uključite telefon.

U slučaju da tri puta za redom unesete pogrešan PIN kod, unesite PUK kod i pritisnite **Uredu**. Zatim unesite novi PIN kod i pritisnite **Uredu**. Ponovno unesite novi kod i pritisnite **Uredu**.

PIN2 kod

PIN2 kod, koji se ponekad može dobiti sa SIM karticom, potreban vam je za pristup nekim funkcijama, kao što je brojač impulsa. Te funkcije možete koristiti ako ih podržava vaša SIM kartica.

Ako tri puta za redom unesete pogrešan PIN2 kod, unesite PUK2 kod i pritisnite **Uredu**. Unesite novi PIN2 kod i pritisnite **Uredu**. Ponovno unesite novi kod i pritisnite **Uredu**.

PUK kod

PUK (Personal Unblocking Key) kod vam je potreban za promjenu blokiranog PIN koda. PUK kod može biti isporučen zajedno sa SIM karticom. Ako ga niste dobili, obratite se vašem davatelju usluga, kako bi vam isporučili ovaj kod.

Ako deset puta za redom unesete netočan PUK, više ne možete koristiti SIM karticu. Obratite se svom davatelju usluga, kako biste dobili novu karticu.

PUK kod ne možete promijeniti. Ako izgubite ovaj kod, obratite se vašem davatelju usluga.

PUK2 kod

Kod PUK2, koji se ponekad isporučuje sa SIM karticom, potreban vam je za promjenu blokiranog PIN2 koda.

Ako unesete pogrešan PUK2 kod deset puta za redom, nećete moći koristiti funkcije koje zahtijevaju kod PIN2. Obratite se svom davatelju usluga, kako biste dobili novu karticu.

Kod PUK2 ne možete promijeniti. Ako izgubite ovaj kod, obratite se vašem davatelju usluga.

Lozinka ograničenja

Četveroznamenastu lozinku ograničenja upotrijebite za funkciju ograničenja poziva. Lozinku ćete dobiti od svog davatelja usluga kad se pretplatite na ovu uslugu mreže.

Uporaba baterija

Vaš telefon napaja se standardnom litij-ionskom baterijom, koju se može puniti.

Upozorenja pri korištenju baterija

- Nikad nemojte koristiti punjač ili bateriju koji su na bilo koji način oštećeni.
- Koristite bateriju samo za svrhu kojoj je namijenjena.
- Ako telefon upotrebljavate blizu mrežnog odašiljača, on troši manje energije; duljina vremena razgovora i vremena na čekanju (standby) uvelike ovise o jačini signala mreže i o vrijednostima koje je postavio davatelj usluga.
- Vrijeme punjenja baterije ovisi o preostaloj razini napunjenosti i o vrsti baterije i punjača koje upotrebljavate. Bateriju možete puniti i prazniti više stotina puta, ali će se njen kapacitet s vremenom smanjiti. Kad primijetite da se kapacitet baterije značajno smanjio (vrijeme razgovora i vrijeme čekanja su znatno kraći), treba nabaviti novu bateriju.
- Potpuno napunjena baterija će se s vremenom sama isprazniti ako je ne upotrebljavate.

- Upotrebljavajte samo baterije koje je odobrio Samsung i puniti baterije samo punjačima koje je odobrio Samsung. Kad punjač nije u uporabi, isključite ga iz izvora napajanja. Nemojte ostavljati bateriju priključenu na punjač dulje od jednog tjedna, jer prepunjavanje može skratiti njen vijek trajanja.
- Izlaganje baterije visokim ili niskim temperaturama utjecat će na kapacitet baterije: možda ćete prije uporabe morati zagrijati bateriju ili je pustiti da se ohladi.
- Ne ostavljajte bateriju na mjestima gdje je visoka ili niska temperatura, primjerice u automobilu u ljetnim odnosno zimskim mjesecima, budući da će to prouzročiti smanjenje kapaciteta i vijeka trajanja baterije. Nastojte bateriju držati na sobnoj temperaturi. Telefon s pretoplom ili prehladnom baterijom može privremeno otkazati, iako mu je baterija puna. Karakteristike litij-ionskih baterija značajno se pogoršavaju na temperaturama ispod 00 °C.
- Pazite da na bateriji ne napravite kratki spoj. Slučajni kratki spoj može se dogoditi kad preko nekog metalnog predmeta (kovanica, spajalica ili kemijska olovka) dođe do izravne veze između + i - pola baterije (metalni izdanci na poledini baterije), npr. kad pričuvnu bateriju nosite u džepu ili torbi. Kratki spoj može oštetiti bateriju ili predmet koji ga je prouzročio.
- Potrošene baterije odlažite u skladu s mjesnim propisima. Baterije se obavezno reciklira. Ne bacajte baterije u vatru.

Sigurnosne upute

Sigurnost u prometu

- Zapamtite, najvažnija je sigurnost u prometu.
- Nemojte ručno koristiti telefon dok vozite. Uvijek najprije zaustavite vozilo.
- Pazite da telefon uvijek bude pričvršćen za držač; ne ostavljajte ga na mjestu s kojega bi uslijed sudara ili naglog zaustavljanja mogao pasti i oštetiti se.
- Na javnim prometnicama je zabranjeno upotrebljavati signalni alarm priključen na svjetla ili sirenu vozila.
- Ugradnju telefona u vozilo ili popravak smiju obavljati samo ovlaštene osobe. Nestručno izvedena ugradnja ili popravak mogu biti opasni, a možete izgubiti i jamstvo na uređaj.
- Sustavi s elektroničkim ubrizgavanjem goriva, elektronički protuklizni sustavi kočenja, elektronički brzinomjeri i ostali elektronički sustavi mogu pretrpjeti smetnje zbog nedovoljne zaštite od radio signala. Redovito provjeravajte ispravnost opreme za korištenje telefona u vozilu.

Radni uvjeti

- Poštujte posebne propise koji vrijede na određenom području i uvijek isključite telefon tamo gdje je njegova uporaba zabranjena ili kad može prouzročiti smetnje (primjerice u bolnici).
- Rad svakog radio-uređaja, pa tako i prijenosnog telefona, može prouzročiti smetnje u radu medicinskih uređaja koji nisu u dovoljnoj mjeri zaštićeni. U slučaju nekih nejasnoća, posavjetujte se s liječnikom ili proizvođačem medicinskih uređaja. Mogu nastati smetnje i za druge elektroničke uređaje.
- Kao i kod ostalih prijenosnih radio-uređaja, za zadovoljavajući rad i osobnu sigurnost preporuča se korištenje telefona samo u uobičajenom radnom položaju.
- Poduzeto je istraživanje utjecaja GSM uređaja na slušna pomagala i aparate za poticanje rada srca, te postoji potencijalna opasnost koju se povezuje s uporabom telefona u blizini tih osobnih medicinskih pomagala.
- Na benzinskoj crpki uvijek isključite telefon. Podsjećamo korisnike na nužnost poštivanja ograničenja uporabe radio-uređaja u skladištima goriva (područjima gdje se gorivo skladišti ili distribuira), u kemijskim postrojenjima ili unutar područja na kojem se provodi miniranje.
- Zapaljive tekućine, plinove ili eksplozivna sredstva držite podalje od telefona, njegovih dijelova i dodatnog pribora.

- Uvijek isključite telefon prije ulaska u zrakoplov. Uporaba mobilnih telefona u zrakoplovima je protuzakonita, može ugroziti sigurnost zrakoplova ili može izazvati probleme u radu mreže bežične telefonije. Prekršiteljima ovih propisa može se oduzeti pravo na korištenje telefonskih usluga, a protiv njih se može poduzeti odgovarajuće zakonske mjere, ili oboje.

Čuvanje i održavanje

Vaš je telefon proizvod vrhunskog dizajna i tehnologije te njime morate pažljivo rukovati. Upute koje slijede pomoći će vam u ispunjavanju svih pretpostavki za dobivena jamstva te ćete svojim telefonom biti zadovoljni još mnogo godina.

- Telefon i sav dodatni pribor čuvajte izvan dosega male djece.
- Telefon čuvajte na suhom mjestu. Kiša, vlaga i tekućine koje sadrže minerale mogu svojim korozivnim djelovanjem oštetiti elektroničke sklopove.
- Ne koristite i ne držite telefon na prašnjavim ili onečišćenim mjestima jer se u tim uvjetima njegovi dijelovi mogu oštetiti.
- Ne izlažite telefon visokim temperaturama. One mogu skratiti vijek trajanja elektroničkih uređaja, oštetiti bateriju te deformirati ili rastaliti neke plastične dijelove.
- Ne izlažite telefon niskim temperaturama. Naime, prilikom zagrijavanja na normalnu temperaturu dolazi do kondenzacije i stvaranja vlage, koja može oštetiti elektroničke sklopove.

- Ne pokušavajte sami otvoriti telefon. Nestručno rukovanje telefonom može ga oštetiti.
- Pazite da vam telefon ne ispadne i čuvajte ga od udaraca. Grubim rukovanjem možete oštetiti elektroničke pločice.
- Za čišćenje telefona nemojte upotrebljavati jaka kemijska sredstva, otapala ni jake detergente. Obrišite ga mekom krpom navlaženom običnom vodom s malo blage sapunice.
- U slučaju da telefon ili bilo što od dodatnog pribora ne radi kako treba, odnesite ih u najbliži ovlašteni servis. Serviser će vam pomoći i, ako treba, preuzeti proizvod na popravak.

Pozivi u nuždi

Važno ! Ovaj telefon, kao i svaki drugi mobilni telefon, koristi radio-signale bežične i stacionarne mreže, kao i korisnički programirane funkcije, pa se ne može jamčiti uspostavu veze u svim uvjetima. Stoga se, u slučajevima kada je potrebna visoka pouzdanost (npr. hitna medicinska pomoć), ne biste smjeli osloniti samo na mobilni telefon.

Ne zaboravite! Za upućivanje i primanje poziva neophodno je da telefon bude uključen i da se nalazi u području pokrivenom signalom odgovarajuće jakosti.

Pozive u nuždi nećete moći upućivati na svim mrežama mobilne telefonije niti kada koristite određene usluge mreže ili/i neke funkcije vašeg telefona. Posavjetujte se s davateljem usluga.

Indeks pojmova

Kako biste bolje razumjeli osnovne tehničke pojmove i kratice korištene u ovom priručniku, te kako biste u potpunosti mogli iskoristiti mogućnosti vašeg telefona, evo nekih objašnjenja.

ALS (usluga druge linije)

Usluga druge linije (ALS) pruža vam mogućnost da jednom SIM karticom koristite dvije telefonske linije. Ako koristite ovu uslugu, možete upućivati i primati pozive na bilo kojoj od ovih dviju linija, prema svojoj želji.

Blokiranje

Mogućnost ograničenja dolaznih i odlaznih poziva.

Držanje poziva

Mogućnost da zadržite jedan poziv dok odgovarate na drugi poziv ili ga upućujete; zatim, ako je potrebno, možete naizmjenice sudjelovati u oba poziva.

Preusmjeravanje poziva

Mogućnost preusmjeravanja poziva na drugu mobilnu ili fiksnu telefonsku liniju.

Poziv na čekanju

Mogućnost da korisnik bude obaviješten o novom dolazećem pozivu ako je u tijeku drugog razgovora.

GSM (Global System for Mobile Communication)

Međunarodni standard za bežičnu komunikaciju koji jamči kompatibilnost među različitim davateljima usluga. GSM pokriva većinu europskih zemalja i mnoge dijelove svijeta.

Usluge identifikacije poziva

Usluga koja pretplatnicima omogućuje pregled ili blokiranje telefonskih brojeva pozivatelja.

Konferencijski poziv

Mogućnost uspostave konferencijskog poziva koji uključuje do 5 drugih sudionika razgovora.

Lozinka telefona

Sigurnosni kod koji se koristi za otključavanje telefona, ako je odabrana opcija automatskog zaključavanja kod svakog uključivanja telefona.

PIN (Personal Identification Number)

Sigurnosni kod koji štiti telefon i SIM karticu od neovlaštene uporabe. Korisnici dobivaju PIN od davatelja usluga uz SIM karticu. Kod se može sastojati od 4 do 8 znamenaka te ga, ako želite, možete mijenjati.

PUK (PIN Unblocking Key)

Sigurnosni kod koji se koristi za otključavanje telefona kad je tri puta za redom unesen netočan PIN. Korisnici ovaj osmeroznamenasti kod dobivaju od svog davatelja usluga uz SIM karticu.

Korištenje strane mreže (roaming)

Korištenje telefona kad se nalazite izvan mreže vašeg davatelja usluga (primjerice na putu).



SIM (Subscriber Identification Module)

Kartica s čipom gdje se nalaze sve potrebne obavijesti za rad telefona (obavijesti o mreži i memoriji, kao i podaci o korisniku). SIM karticu se umeće u mali prostor na poledini telefona, a štiti je baterija.

SMS (Short Message Service)

Usluga mreže pomoću koje je moguće slanje i primanje poruka drugog korisnika, a da s njim ne morate razgovarati. Poruka koju ste napisali ili primili (duljine do 160 znakova) može biti prikazana na zaslonu, primljena, uređena ili poslana.

Tipke funkcije

Značenje tipki na telefonu označenih sa  i  :

- Mijenja se ovisno o funkciji koju trenutno koristite
- Ispisano je u posljednjem redu zaslona iznad odgovarajuće tipke

Govorna pošta

Kompjutorizirana usluga javljanja koja automatski odgovara na vaše pozive ako vi to tog trenutka niste u mogućnosti, čuje se pozdravna poruka (to može biti i vaš glas), a poruka pozivatelja se snimi.

Indeks

A

Aktivna linija • 87
Aktivni poklopac • 86
Alarm **(6-2)** • 106
Autom. javljanje • 85
Autom. pozivanje • 85

B

Baterije
mjere opreza • 124
punjenje • 18
slaba • 19
ulaganje • 15
Birani pozivi **(1-3)** • 61
Biranje • 22
glasom • 23; 83
Brisanje
brojeva za glasovno
biranje • 72
neodgovoreni pozivi • 31
brojeva iz imenika • 39
jedan broj glasovno
biranje • 89
rasporeda • 105
Broj spremnika glasovne
pošte • 64
Brzi meni (5-5) • 102
Brza promjena vrste zvona •
34

C

CUG • 96

Č

Čitanje poruka **(2-2)** • 64

D

Dodatni pribor • 9
Držanje poziva • 30
Duljina poziva • 61

F

FDN • 100
Fixed Dial Number način •
100
Funkcije odabir • 49

G

Glasnoća, ugađanje
zvona **(4-3)** • 79
tipkovnice • 24
slušalice • 24
Glasnoća u slušalici • 24
Glasnoća zvona **(4-3)** • 79
Glasovne funkcije **(3)** • 70
Glasovne komanda **(3-2)** • 73
Glasovni memorija **(3-3)** • 73
Glasovno biranje **(3-1)** • 23;
70
aktiviranje • 71
brisanje jednog broja •
72
brisanje svih brojeva • 72
snimanje • 71
Govorna pošta **(2-1)**
broj glas. posl • 64
povezivanje • 63

I

Identifikacija linije • 96
Identitet pozivatelja • 86
Igre **(7)** • 113
Ikone
opis • 13
Imena
spremanje • 35
traženje/biranje • 40
unos • 42
Imenik • 35
biranje • 37
brisanje broja • 38
brisanje snimljenih
imena • 38
boja • 39
kopiranje brojeva • 39
preslušavanje snimljenih
imena • 37
snimanje govora • 37
spremanje brojeva/imena
• 35
traženje/biranje • 40
upućivanje poziva • 23
uređivanje broja • 38
Isključen mikrofoni • 28
tonovi tipki • 34

J

Jezik • 83
Jezik glasa • 83

K

Kalendar **(6-5)** • 110
Kalkulator **(6-3)** • 107
Kodovi za pristup • 122
Konferencijski pozivi
isključenje sugovornika • 33
privatni razgovor • 32
upućivanje • 32
Kontrast • 101
Kopiranje brojeva iz imenika • 38
Korisničke skupine • 96

L

LCD
postavke • 101
zaslon • 12
Lista menija • 55
po brojevima • 54
pretraživanjem • 53
Lista obaveza • 109
Lozinka
ograničenja • 92; 104
promjena • 99
telefon • 122

N

Načini zaslona • 101
Neodgovoreni pozivi **(1-1)** • 60
brisanje • 27; 60
pregled • 26; 79
uređivanje broja • 27; 60
Novosti **(2-6)** • 68

O

Odabir funkcija/opcija • 49
Odabir mreže • 94
Odgovor **(3-4)** • 75
Odgovor bilo kojom tipkom 84
Odogovor. pozivi **(1-2)**
Održavanje • 128
Organizator **(7)** • 104

P

Personal Identification Number • Vidi PIN
Personal Unblocking Key • Vidi PUK
PIN • 122
promjena • 99
provjera • 98
PIN2 • 123
promjena • 100
Pisanje poruka **(2-3)** • 66
Pokazatelj istrošenosti baterije • 19
Poništavanje postavki • 87
Ponovno biranje
automatsko • 85
posljednjeg broja • 24
Popis poziva **(1)** • 60
Poruke
chat • 69
čitanje **(2-2)** • 64
glasovne **(2-1)** • 63
novosti **(2-6)** • 68
pisanje **(2-3)** • 66
postavljanje **(2-5)** • 67
pozdravne • 82
pretprogramirane **(2-4)** • 67
snimanje • 75
Postavljanje **(2-5)** • 67
Povezivanje na govornu poštu **(2-1-1)** • 63
Pozdravna poruka • 82
Pozivi
birani broj **(1-3)** • 61
držanje • 30
iz imenika • 23
konferencijski • 32
međunarodni • 22
na čekanju • 93
neodgovoreni • 26, 60
odgovor **(1-2)** • 79
odgovor drugog poziva • 31
popis **(1)** • 60
preusmjeravanje • 88
primanje • 25
traženje broja u imeniku • 40
trošak razgov **(1-5)** • 62

P (nastavak)

u nuždi • 8; 129
upućivanje • 22
vrijeme **(1-4)** • 61
zabrana • 91
završetak • 23
Predpodešen popis poruka **(2-4)** • 67
Preslušavanje zapisa komandi • 73
bilješke • 74
imena • 72
Pretraživač
postavke **(5-6)** • 103
korištenje **(8)** • 114
Preusmjeravanje poziva • 88
Promjena
lozinki • 99
PIN • 99
PIN2 • 100
PUK • 123
PUK2 • 123
Punjenje baterije • 18
Putni adapter • 18

R

Rješavanje problema • 119
Roaming • 94

S

Sat **(6-7)** • 112
Servisno svjetlo • 14; 85
Signalna lampica • 14; 84
Sigurnost • 98
baterije • 124
informacije • 126
mjere opreza • 7
postavi **(5-3)** • 98
SIM kartica
ulaganje • 15
zaključavanje • 100
Skladanje melodije **(4-2)** • 76
Slanje tonova tipki • 34
Slova, unos • 42
Slušalica • 9
SMS - tekstualne poruke • 67
Snimanje
glasovne memorije • 74

glasovne komande • 73
glasovno biranje • 71
odgovaranje na poruku • 75

Svjetsko vrijeme **(6-6)** • 111

T

Tekst
načini unosa • 42; 83
unos • 42
Telefon
lozinka • 99
postavke **(5-1)** • 82
zaključavanje • 99
Tipke
mjesto • 10
svrha • 11
Ton
pogreške **(4-7)** • 81
priključenja **(4-9)** • 81
svake minute **(5-8)** • 98
za poruku **(4-6)** • 80
zvonjenja **(4-1)** • 76
Ton tipkovnice **(4-5)** • 80
Tonovi tipkovnice
odabir • 80
slanje • 34
stišavanje • 34
ugađanje • 25
Trošak poziva **(1-5)** • 62
T9 način unosa teksta • 42

U

Ugađanje
brzog menija • 102
datuma **(6-7)** • 112
LCD-a • 101
mreže • 88
pretraživača • 103
servisnog svijetla • 103
sigurnosti • 98
telefona • 82
Uključivanje/isključivanje • 20
Unos teksta • 42
Usluge mreže **(5-2)** • 88

V

Vlastiti broj • 83

V (nastavak)

Vrijeme
format • 112
u svijetu **(6-6)** • 111
ugađanje • 112
Vrsta zvona **(4-4)** • 79

W

WWW usluge • 114

Z

Zabrana
lozinka • 92; 124
poziva • 91
Zaključavanje
SIM kartica • 100

Z (nastavak)

telefona • 99
Zaslon • 12
ikone • 13
postavljanje jezika • 83
Zatvorena grupa korisnika • 96
Znakovi unos • 42

U

User groups • 93

V

Vibration • 77
Voice Active **(3-4)** • 72
Voice Command **(3-2)** • 70
Voice Dial **(3-1)** • 67
activating • 68
deleting numbers • 69
playing recorded
names/numbers • 61
recording • 68
earpiece • 24
Voice Functions **(3)** • 67
Voice Memo **(3-3)** • 70
deleting • 71
recording • 71
replaying • 71
Voice Server Number
(2-1-2) • 59
Volume adjustment
earpiece • 24
game • 111
keypad • 24
ring **(4-3)** • 77

W

Waiting
calls • 30; 90
WAP Browser • 112
World Time **(6-6)** • 109
Write Messages **(2-3)** • 61
WWW Services **(8)** • 112

SGH-N500 GSM telefon

Kratki podsjetnik


| | |
|-------------------|---|
| Pristup meniju | <p>① Pritisnite tipku funkcije Meni.</p> <p>②  Pretraži pomoću tipke  kroz popis menija dok ne dođete do željenog menija</p> <p>③ Pritisnite tipku funkcije Odaberi.</p> <p>④  Pretražite pomoću tipke  kroz popis opcija dok ne dođete do željenog menija.</p> <p>⑤ Pritisnite tipku funkcije Uredu za potvrdu.</p> |
|-------------------|---|

Pritisnite i držite tipku .

① Utipkajte broj.

② Pritisnite tipku .

Pritisnite tipku  tijekom poziva.

Kratko pritisnite .

Pritisnite tipku funkcije **Primi**.


Uključi/Isljuči






Uputi poziv

Podešavanje
glasnoće u
slušalici

Završi poziv

Primi poziv

• Svaka funkcijska tipka () vrši funkciju koja je označena tekстом iznad nje (zadnja linija zaslona).

| | | |
|---|---|---|
| Brzo biranje po SIM lokacijama | Pritisnite i držite pritisnutom tipku s odgovarajućim brojem | Spremanje brojeva u imenik |
| • 2 do 9 | ① Pritisnite odgovarajuću tipku. | ① Type in the number. |
| • 10 i više | ② Pritisnite tipku  . | ② Pritisnite tipku funkcije Spremi . |
| | ③ Pritisnite tipku funkcije Pozovi | ③ Unesite ime. |
| | | ④ Pritisnite tipku funkcije Spremi . |
| | | ⑤ Promijenite lokaciju ako je potrebno. |
| | | ⑥ Pritisnite tipku funkcije Uredu . |
| Spašanje na spremnik govorne pošte | Pritisnite i držite pritisnutom tipku  . | Traženje broja u imeniku |
| Uključivanje i isključivanje tihog načina | Pritisnite i držite pritisnutom tipku  . | ① Pritisnite tipku funkcije Imenik . |
| | | ② Unesite početak imena. |
| | | ③ Pritisnite tipku funkcije Traži . |
| | | ④ Da biste pretraživali imena koristite tipke  . |
| | | ⑤ Za upućivanje poziva pritisnite tipku  . |

Declaration of Conformity (R&TTE)

For the following product :

DUAL BAND GSM TELEPHONE

(Product name)

SGH-N500

(Model Number)

Manufactured at :

- Samsung Electronics 94-1 Imsu-Dong, Gumil City, Kyung Buk, Korea, 730-350
- Samsung Electronics Iberia, S.A. Pol. Ind. Riera de Caldes, Via Augusta, n-10
08184 Palau de Plegamans, Barcelona, Espana

(factory name, address)

We hereby declare that [all essential radio test suites have been carried out and that] the above named product is in conformity to all the essential requirements of Directive 1999/5/EC.

The conformity assessment procedure referred to in Article 10 and detailed in Annex[IV] of Directive 1999/5/EC has been followed with the involvement of the following Notified Body(ies):

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK
Identification mark: 168

The technical documentation kept at :

Samsung Electronics Euro QA Lab.

which will be made available upon request.
(Manufacturer)

Samsung Electronics Co.,Ltd.,
#416, Maetan3-Dong, Paldal-Gu,
Suwon City, 442-742, Korea
2002.01.11

(place and date of issue)




JUNGKWAN CHOI / S. Manager

(name and signature of authorized person)

(Representative in the EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab,
Blackbushe Business Park,Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2002.01.10

(place and date of issue)



In-Seop Lee / Manager

(name and signature of authorized person)